



Hotel – restaurant Empòrium, 2026  
c/ Santa Clara, 31 17486 Castelló d'Empúries  
tel. +34 972 25 05 93  
[www.emporiumhotel.com](http://www.emporiumhotel.com)



Il·lustracions de les portades - Ralph Bernabei.

Il·lustracions interiors - Joan i Màrius Jordà i Giró.

Selecció del contingut - Salvador, Joan i Màrius Jordà i Giró.

Disseny gràfic - Estudio Calamar.

Idea original - Salvador, Joan i Màrius Jordà & Ralph Bernabei.

Aquesta carta de vins s'ha acabat d'imprimir el dia 7 de gener de 2026.

Essent el setè dia de l'any del calendari gregorià i el setè en els anys de traspàs.  
Queden 358 dies per finalitzar l'any.

La tipografia utilitzada ha estat Centaur.

*gràcies a tots els amics i amants del món del vi*

*que han fet possible la realització d'aquesta carta*

petits. mitjans. grans productors, artesans i personatges

ampolles. varietats. vinyes singulars

climes. indrets. paisatges infinits

el cicle immutable de les estacions... la tardor – la verema

aficionats. avessats. professionals del món vitivinícola

colors. olors. tactes. emocions

*tots aplegats en un llibre...*

a H<sub>2</sub>O

aigua

- 4 aigua natural
- 5 aigua amb gas

aigua **natural**

**Les Creus**, Maçanet de Cabrenys. Aigua mineral natural

L'aigua de les Creus neix a Maçanet de Cabrenys a l'extrem nord oest de l'Alt Empordà. Es tracta d'una aigua mineral natural que prové de la neu fosa sobre el granit de la serralada axial del Pirineu a 2000 m d'alçacada.

0,5l. 5,55

1l. 6,50

**Aigua de Vilajuïga**, Vilajuïga. Alt Empordà. Aigua mineral natural amb gas natural

Una aigua mineral natural carbonatada naturalment (*sense gas carbònic afegit*) que té la deu a la comarca de l'Alt Empordà envoltat pel Parc Natural del Cap de Creus.

L'aqüífer d'on prové està situat a uns 70 metres de profunditat connectat a la serra de la Verdera. Les bombolles naturals i els minerals saludables són fruit d'un viatge de més de 30 anys que s'inicia amb les pluges als turons circumdants del Parc Natural del Cap de Creus. L'aigua llisca a través del subsòl absorbint minerals al seu pas com el magnesi, el sodi, el calci, el liti i els bicarbonats, responsable de les seves bombolles naturals "d'agulla". Des del 1904 les seves propietats la converteixen en un bé únic i escàs, ja que a més de ser lleugerament gasificada i no saciar, marida amb els bons vins i caves per la seva suavitat i estructura organolèptica.

1 l. 7,75

**Vichy Catalán 1881**, Caldes de Malavella. Aigua mineral natural amb gas carbònic afegit

Es tracta d'una aigua que brolla espontàniament a 60°C amb el seu propi gas carbònic en el manantial Vichy Catalán a Caldes de Malavella. És una aigua amb propietats minero – medicinals que contribueix a disminuir el risc de patir malalties cardiovasculars.

0,75 l. 6,95

**Malavella**, Caldes de Malavella. Aigua mineral amb gas carbònic afegit

L'aigua de Malavella és una aigua mineral natural carbònica d'origen termal que neix a la població de Caldes de Malavella.

0.5 l. 6,50



C

cerveses

## baixa fermentació

Les cerveses de baixa fermentació, denominades també lager, són aquelles cerveses les quals fermenten a una temperatura entre 5 i 14°C de 7 a 10 dies. El llevat baixa i es diposita al fons de la cuba. La segona fermentació es produeix a una temperatura entre 0 i 2°C. La cervesa resultant és més neutra en aromes a llúpols i malta. Aquestes cerveses reben diversos noms: *bock*, *doppelbock*, *múnich* o *münchener (dunkell o hell)*, *dortmunder*, *marzenbier* i *pilsen*.

## baixa fermentació cervesa especial

### **18/70 la rubia**

Donosti. Euskadi. 6,2%.

0,33 l. 6,00

### **Heineken**

Holanda. 5,0%

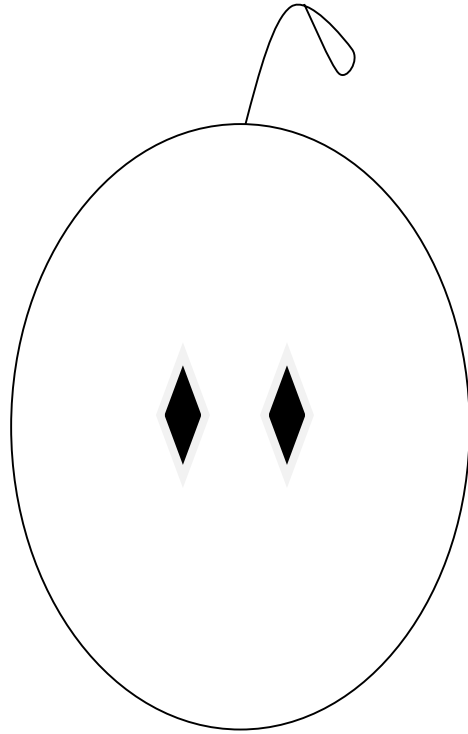
0,33 l. 6,00

## baixa fermentació cervesa especial sense alcohol

### **Amstel Tostada 0,0**

Sevilla. Andalusia. 0,0%.

0,33 l. 6,00



**S**

sucs de fruita

## sucs de fruita

A partir de les millors fruites del nostre Empordà elaborem uns suc de fruita on es pugui apreciar la naturalesa de cada fruit, la seva acidesa, la seva dolçor, un plaer pels sentit.

## sucs de fruita

### l·limonada de llimones Verna

8,00

Del gènere *citrus*, de la família de les rutàcees, té el seu origen a la zona compresa entre l'Himalàia i el sud de la Xina. Al segle XII va arribar a la conca Mediterrània d'on es va estendre a les altres zones. Aquest fruit floreix i fructifica al llarg de tot l'any. Té un alt valor vitamínic ric en vitamina C i també les pròpies del grup B. Les llimones utilitzades per l'elaboració d'aquest suc són la Verna, una varietat de llimona molt importatnt a Europa. Es tracta d'un tipus de llimona allargada, amb els extrems punxeguts, sense gairebé cap pipeta i amb una acidesa baixa.

### Suc de taronja València natural

8,00

De la família de les rutàcees, de la qual pertanyen els cítrics, s'en coneixen prop de 1600 espècies diferents intregrades en 150 gèneres. La taronja pertany al gènere *citrus* i el seu origen el trobem al sud-est asiàtic. La taronja va ser introduïda a la conca Mediterrània pels portuguesos a mitjans del segle XVI. En el mercat actual es distingeixen 4 grups principals de taronja: *navelk*, *comuna*, *sanguínia* i *dolça*. La taronja que utilitzem per l'elaboració d'aquest suc és la València, que és la més important de ls taronges comunes. Té un sabor lleugerment àcid i aromàtic, és molt sucosa i té poques llavors.

### Suc d'arç negre de la Cerdanya

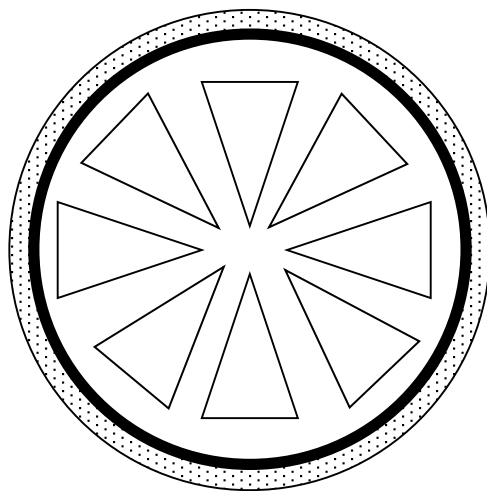
8,00

De la família de les ericàcees va aparèixer de forma silvestre a Euroàsia i Amèrica del Nord. De color blau fosc, és el fruit d'un arbust. El seu suc de color vermell fosc i amb un intens poder colorant és molt saludable degut al seu alt contingut de substàncies bioactives i tanins. També té un alt contingut de substàncies minerals, oligoelements (calci, ferro, potassi, fòsfor, zinc, crom i manganès), és antiinflamatori i redueix els nivells de colesterol.

### Suc de pomes Royal Gala de Vilamacolum

8,00

Probablement el seu origen es troba a l'antiga Pèrsia. Hi ha més de 20000 varietats, de les quals tant sols s'en comercialitzen de 10 a 20 varietats. La major part de les pomes són mutacions i es tracta d'una de les fruites més apreciades i consumides. Les varietats més acceptades al mercat són la *Gala*, *Elstar*, *Jonagold* i *Braeburn*. La varietat de poma d'aquest suc que ens ocupa és la *Royal Gala*, una varietat de tamany compacte, sucosa i saborosa. Es tracta d'una mutació neozelandesa de la *Gala*, molt dolça, saborosa i aromàtica, després de la disgregació de l'àcid esdevé ràpidament insípida.



**V**

**vermut**



## vermut

El vermut és un vi aromatitzat amb substàncies vegetals que li donen un tast amarg. El seu origen el trobem al 460 a.C. però no és fins a finals del segle XVIII quan els germans Luigi i Giuseppe Cora van industrialitzar la preparació del vermut en el Piemont com a beguda d'aperitiu. Per la seva elaboració es poden utilitzar diferents plantes i parts de vegetals per aromatitzar, com per exemple plantes senceres o fulles (marduix, melissa, orenga, etc), arrels (angèlica, genciana, etc), fruits (celiandre, anís estrellat, nou moscada, etc), flors (clau d'espècies, camamilla, etc), escorça i fusta (quina, canyella, etc). S'elabora a través d'una maceració o dissolució d'extractes de plantes i es deixa reposar per tal que es clarifiqui i s'assimilin les aromes. Podem trobar diferents tipus de vermuts segons la proporció de sucre, així podem distingir entre dolç, amb una proporció de sucre que oscil·la entre el 12% i el 20%; o el sec, amb una proporció de sucre que oscil·la entre el 3% i el 5% de sucre. D'altra banda, també podem distingir entre vermut negre i vermut blanc.

## vermut negre

### Martín Faixó

Celler Martín Faixó. Cadaqués

0,75 l. 8,50

### Gerisena Obre Boques

Gerisena. Garriguella

0,75 l. 8,00

### Brun reserva

Oliveda. Capmany

0,75 l. 8,50

### De Muller reserva especial

De Muller. Tarragona

0,75 l. 8,00

### Carpano Clasico rosso

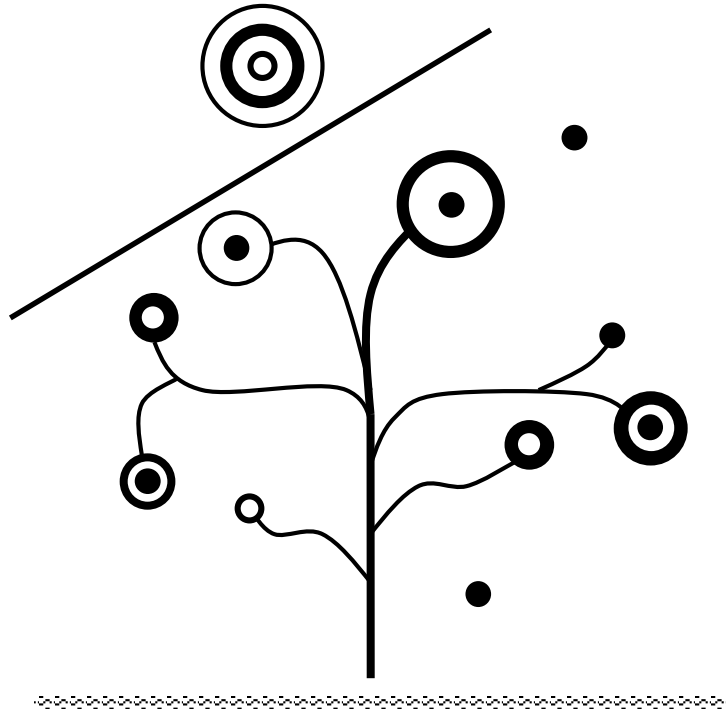
G.B. Carpano. Torino

0,75 l. 8,50

### La Copa González Byass

González Byass. Jerez

0,75 l. 8,50



v g

vins generosos

D'Espanya

Catalunya

18 d.o. Empordà

18 d.o. Tarragona

Andalusia

18 d.o. Jerez – Xerès – Sherry

Comunitat Valenciana

21 d.o. Alacant



## Catalunya

### d.o. Empordà

Es troba al nord-est de Catalunya. Les vinyes es troben al peu de la Serra de l'Albera on els sòls són de pissarres, granítics i sorrencs-argilosos. La pluviometria és més aviat baixa, té una alta insolació i vents violents, ja que *la Tramuntana* bufa amb gran força. Els vins generosos que s'hi produeixen són vins rancis de soleres elaborats a base de garnatxa roja i garnatxa blanca.

### d.o. Tarragona

Aquesta denominació d'origen la comprenen les comarques de l'Alt Camp, Baix Camp, Tarragonés i Ribera d'Ebre. El clima és mediterrani amb hiverns suaus i estius càlids. Els sòls són calcaris i pedregosos.

## Andalusia

### d.o. Jerez – Xerès – Sherry

Es troba a la província de Cadis. El clima és càlid amb influències atlàntiques. Els sòls anomenats *albarizas* són rics en calci, argiles i silici. Hi existeixen els finos i manzanillas que tenen un color groc palla i es caracteritzen per la salinitat i la seva cria biològica. Un derivat dels anteriors són els amontillados els quals tenen una cria biològica i oxidativa. També hi ha els vins olorosos amb una cria totalment oxidativa.

10% d'i.v.a. inclòs

### alt empordà

#### Sereno\* solera 2009

\*la vinyeta. Mollet de Peralada

Garnatxa roja 0,5 l. 6,60 24,20

#### Ranci del Bocoï

Celler Cooperatiu d'Espolla. Espolla

Garnatxa roja i garnatxa blanca 0,5 l. 10,00 36,30

#### De Muller Ranci Sec

De Muller

Garnatxa negra i samsó 0,75 l. 5,50 22,00

### jerez – xerès – sherry fino

#### Tio Pepe en rama

González Byass

Palomino 0,75 l. 6,60 24,20

#### Dos Palmas

González Byass

Palomino 0,5 l. 10,00 41,80

#### Tres Palmas

González Byass

Palomino 0,5 l. 12,00 41,80



### **Fino del Puerto**

Emilio Lustau

Palomino

0,75 l. 6,60 24,20

### **La bota de fino Macharnudo Alto n°68**

Equipo Navazos

Palomino

0,75 l. 9,90 44,00

### **Antique Fino Fernando de Castilla**

Bodegas Rey Fernando de Castilla

Palomino

0,75 l. 8,80 38,50

### **La Panesa**

Emilio Hidalgo

Palomino

0,75 l. 12,00 57,20

### **Coquintero**

Osborne

Palomino

0,75 l. 6,60 24,20

### **La Honda Fino en rama**

Osborne

Palomino

0,5 l. 15,00 55,00

### **Colosía Fino en rama**

La Colosía

Palomino

0,75 l. 8,80 37,40

### **jerez – xerès – sherry manzanilla**

#### **Pastrana manzanilla pasada**

Bodegas Hidalgo La Gitana

Palomino

0,75 l. 7,70 31,90

#### **Manzanilla Pápirusa**

Emilio Lustau

Palomino

0,75 l. 6,60 24,20

#### **Manzanilla La Gitana**

Bodegas Hidalgo La Gitana

Palomino

0,75 l. 6,60 24,20



### **La Guita en rama**

Bodega Hijos de Rainera Pérez Marín

Palomino

0,375 l. 9,00 24,20

### **Manzanilla pasada Pastora en Rama**

Barbadillo

Palomino

0,375 l. 9,90 25,30

### **Manzanilla pasada Solear en Rama Saca de Verano**

Barbadillo

Palomino

0,375 l. 9,90 27,50

### **San León Manzanilla pasada reserva de Familia**

Argüeso

Palomino

0,75 l. 9,90 35,00

### **jerez – xerès – sherry **amontillado****

#### **Gutierrez Colosía Amontillado**

Gutierrez Colosía

Palomino

0,75 l. 7,70 33,00

#### **Tío Diego**

Valdespino

Palomino

0,75 l. 8,80 35,20

#### **Príncipe**

Barbadillo

Palomino

0,75 l. 9,90 38,50

#### **Cuatro Palmas**

González Byass

Palomino

0,5 l. 22,00 132,00

### **jerez – xerès – sherry **oloroso****

#### **Puerto José Luis González Obregón**

Emilio Lustau

Palomino

0,5 l. 8,80 30,80

#### **Su Majestad vors**

Valdespino

Palomino

0,375 l. 22,00 104,50



### **Pata de Gallina**

Emilio Lustau

Palomino

0,5 l. 15,00 70,40

jerez – xerès – sherry **palo cortado**

### **Obispo Gascón**

Barbadillo

Palomino

0,75 l. 16,00 88,00

jerez – xerès – sherry **medium**

### **San Rafael**

Barbadillo

Palomino

0,375 l. 8,80 24,20

## **Comunitat valenciana**

### **d.o. Alacant**

Aquesta denominació d'origen es troba a la província d'Alacant. Engloba un clima mediterrani a la costa i clima continental a l'interior. Els sòls són calcaris. El vi generós de la zona, el fondillón, s'havia oblidat fins als any 50 quan la família Poveda el va recuperar gràcies al descobriment d'una bota de fondillón que pertanyia a Juan Maissonave i que va descobrir Eleuterio Llorca. Aquest vi elaborat amb monastrell i amb una criança mínima de 10 anys prové de raïms que han estat deshidratats i premsats per posteriorment fermentar.

### **Casta Diva Fondillón 1996**

Bodegas Gutierrez de la Vega

Monastrell

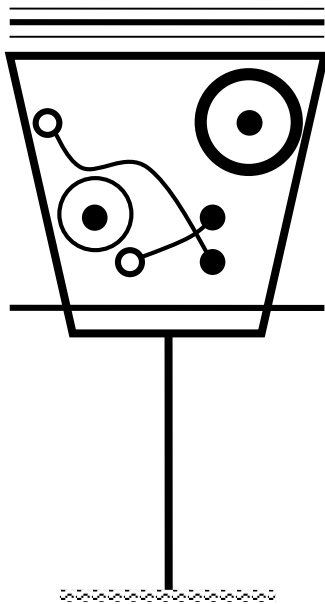
0,75 l. 22,00 121,00

### **Salvador Poveda Gran Reserva 1987**

Salvador Poveda

Monastrell

0,75 l. 16,00 99,00



V C

vins a copes

## Copes de vins

25 Copes de vins escumosos

26 Copes de vins blancs

28 Copes de vins rosats

39 Copes de vins negres

copes de vins escumosos

## Catalunya

### d.o. Cava

#### cava comtats de barcelona serra de mar



##### Opus Paratge Qualificat Vallcirera 2020

Art Laietà – envàs reutilitzable POTS

Chardonnay i pansa blanca. Brut Nature.

18,00

##### Laietà Rosé gran reserva 2020

Art Laietà – envàs reutilitzable POTS

Mataró. Brut Nature rosat.

18,00

#### cava comtats de barcelona valls d'anoia – foix

##### Palau reserva 2023

Peracaula

Macabeu, xarel·lo i parellada. Brut Nature

11,00

##### Gemma 2020

Oliver Viticultors – envàs reutilitzable POTS

Xarel·lo, macabeu i chardonnay. Brut Nature

14,00

##### Sadurní Oliver Pinot Noir Finca Cal Xic 2025

Oliver Viticultors

Pinot Noir. Brut nature rosat

12,00

##### AT Roca rosat reserva 2023

AT Roca

Macabeu i garnatxa negra. Extra Brut

14,00

## França

### a.o.c Champagne

#### champagne ay

##### Brimoncourt

Brimoncourt

Extra Brut

20,00

10% d'i.v.a. inclòs

25

## champagne épernay



### Moët & Chandon Vinatge 2016

Moët & Chandon  
Extra Brut

20,00

### Dom Pérignon Vinatge 2013

Dom Pérignon  
Brut

55,00

## champagne reims

### Krug Grande Cuvée 171è édition 2015

Champagne Krug  
Brut

60,00

copes de vins blancs

## Catalunya

### d.o. Empordà

## alt empordà

### Xot dels Aspres 2024

Vinyes dels Aspres. Cantallops  
Garnatxa blanca, sauvignon blanc i picapoll

11,00

### Ctònia 2024

Masia Serra. Cantallops  
Garnatxa blanca

14,00

### Bonfill 2023

Celler Arché Pagès. Capmany  
Samsó blanc – envàs reutilitzable POTS

14,00

### Anna Espelt Pla de Tudela 2021

Espelt Viticultors. Vilajuïga  
Picapoll

16,00

## massís del montgrí

### Apoikia Pedra d'Aigua 2024

Vinyes de Mahalta. Ullà  
Malvasía

16,00

10% d'i.v.a. inclòs

26

d.o. Catalunya

**A de Doña Palaueta 2024**

Doña Palaueta

Macabeu, xarel·lo i moscat d'alexandria



11,00

d.o. Costers del Segre

**Carisma 2024**

Montant i Sell

Riesling i gewürztraminer

14,00

Rioja

d.o.ca. Rioja

**rioja alta**

**Placet de Valtomelloso 2023**

Palacios Remondo

Viura

14,00

**Valenciso blanco 2023**

Compañía Bodeguera Valenciso

Garnatxa blanca i viura

14,00

AUSTRIA

**Weinviertel**

**Riesling Reserve 2015**

Weinrieder

Riesling

14,00

ALEMANYA

**Mosel – Saar - Ruwer**

**Abad Maximin Grünhäuser 2015**

Maximin Grünhäuser

Riesling

16,00

10% d'i.v.a. inclòs

27

copes de vins rosats

**Catalunya**



**d.o. Empordà**

**alt empordà**

**Rosa – T 2025**

Celler Marià Pagès. Capmany  
Garnatxa negra

11,00

**Cartesius rosat 2025**

Celler Arché Pagès. Capmany  
Garnatxa negra – envàs reutilitzable POTS

12,00

**massís del montgrí**

**Apoikia Santa Caterina 2024**

Vinyes de Mahalta. Ullà  
Garnatxa negra, merlot, syrah i altres

16,00

**d.o. Penedès**

**Doña Palaueta 2025**

Doña Palaueta  
Merlot i tempranillo

11,00

copes de vins negres

Catalunya



d.o. Empordà

alt empordà

**Clot d'Illa 2023**

Mas Pòlit. Vilamaniscle

Garnatxa negra i syrah

0,75 l. 12,00

**Aluca 2021**

Celler Castelló i Murphy. Rabós d'Empordà

Merlot i cabernet sauvignon

0,75 l. 12,00

**Camins de l'Albera 2021**

Celler Massís de l'Albera. Vilamaniscle

Garnatxa negra

0,75 l. 14,00

**S'Alou 2020**

Vinyes dels Aspres. Cantallops

Cabernet sauvignon, garnatxa negra, samsó i syrah

0,75 l. 16,00

massís del montgrí

**Apoikia Cimalt 2021**

Vinyes de Mahalta. Ullà

Garnatxa negra

0,75 l. 16,00

d.o.q Priorat

**Les Clivelles de Torroja 2023**

Celler Aixalà Alcait. Torroja del Priorat

Samsó

0,75 l. 12,00

Rioja

d.o.ca. Rioja

rioja alta

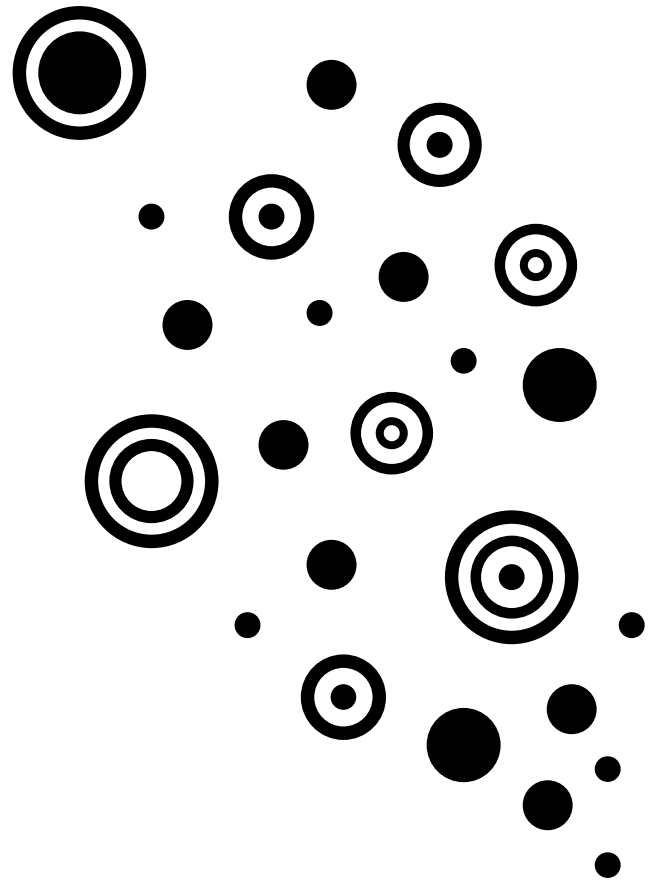
**Valenciso 2016**

Compañía Bodeguera Valenciso

Tempranillo

0,75 l. 14,00

10% d'i.v.a. inclòs



v e

**vins** escumosos

D'Espanya

Catalunya

33 d.o. Empordà

33 d.o. Cava

34 d.o. Corpinat

35 d.o. Penedès

D'Alemanya

35 Sekt

De França

Champagne

36 a.o.c. Champagne

## Catalunya

### d.o. Empordà

La denominació d'origen Empordà es troba al nord-est de Catalunya. Les vinyes es troben al peu de la Serra de l'Albera on els sòls són de pissarres, granítics i sorrencs-argilosos. La pluviometria és més aviat baixa, té una alta insolació i vents violents, ja que *la Tramuntana* bufa amb gran força.

### d.o. Cava

L'origen del cava l'hem de buscar durant l'esplendor de la viticultura catalana, a mitjans del s. XIX. Gràcies als estudis de microbiologia de Louis Pasteur aplicats al vi es va poder controlar la segona fermentació a dins de l'ampolla, i el descobriment del suro va permetre que les ampolles no perdessin el gas carbònic. Per elaborar el cava s'utilitza el macabeu, el xarel·lo i la parellada, també el chardonnay; pels caves rosats s'utilitza la garnatxa negra, el monastrell, la pinot noir i el trepat. La concentració de la producció de cava es troba al Penedès, però també se'n produeix arreu de Catalunya, la Rioja, Aragó, València i Badajoz

### alt empordà

#### Krémant 2021

Masia Serra. Cantallops  
Garnatxa blanca. Brut Nature 0,75 l. 36,30

#### L'efervescent 2024

Celler Arché Pagès. Capmany – envàs reutilitzable POTS  
Garnatxa negra. Brut Nature Ancestral 0,75 l. 39,60

#### Anna Espelt Vi Escumós de l'Empordà 2017

Espelt Viticultors. Vilajuïga  
Monastrell. Brut Nature 0,75 l. 59,40

### cava comtats de barcelona serra de mar

#### Opus Paratge Qualificat Vallcirera 2020

Art Laietà – envàs reutilitzable POTS  
Chardonnay i pansa blanca. Brut Nature. 0,75 l. 55,00

#### Laietà Rosé gran reserva 2020

Art Laietà – envàs reutilitzable POTS  
Mataró. Brut Nature rosat. 0,75 l. 44,00

#### IO Família Pujol - Busquets Guillén gran reserva 2012

Art Laietà – envàs reutilitzable POTS  
Chardonnay. Brut Nature. 0,75 l. 154,00

### cava comtats de barcelona valls d'anoia – foix

#### Palau reserva 2019

Peracaula  
Macabeu, xarel·lo i parellada. Brut Nature 0,75 l. 33,00

#### Celestial gran reserva 2018

Peracaula  
Xarel·lo i chardonnay. Brut Nature 0,75 l. 37,40

### **Don Peracaula gran reserva 2015**

Peracaula  
Macabeu i xarel·lo. Brut Nature 0,75 l. 60,50

### **Sadurní Oliver Pinot Noir Finca Cal Xic 2025**

Oliver Viticultors – envàs reutilitzable POTS  
Pinot Noir. Brut nature rosat 0,75 l. 26,40

### **Gemma 2020**

Oliver Viticultors – envàs reutilitzable POTS  
Xarel·lo, macabeu i chardonnay. Brut Nature 0,75 l. 36,30

### **Juvé & Camps Blanc de Noirs 2020**

Juvé & Camps  
Pinot noir. Brut 0,75 l. 49,50

### **Visol 2018**

Mestres  
Xarel·lo, macabeu i parellada. 0,75 l. 48,30

### **Kripta 2016**

Agustí Torelló i Mata  
Macabeu, parellada i xarel·lo. 0,75 l. 115,50

## **d.o. Corpinnat**

Aquesta marca distingeix els grans vins escumosos elaborats al Penedès, amb raïm ecològic, collit a mà i vinificat íntegrament a la propietat. La paraula la componen dos conceptes: cor, el bressol on fa més de 130 anys van començar a batejar els primers vins escumosos de l'estat; i pinnat, que prové de pinnae que fa referència al topònim Penedès. Aquest adjectiu llatí deriva de pinna, que significa penyal o roca i equival a territori rocallós.

### **Memòria 2019**

Can Descregut  
Xarel·lo i macabeu. Brut Nature 0,75 l. 42,90

### **Fumissola 2021**

Can Descregut  
Sumoll i xarel·lo vermell. Brut Nature 0,75 l. 35,20

### **Leopardi 2017**

Llopart  
Macabeu, xarel·lo, parellada i chardonnay. Brut Nature 0,75 l. 52,80

### **Gramona III Lustros gran reserva 2016**

Bodegas Gramona  
Xarel·lo i macabeu. Brut Nature 0,75 l. 64,90

### Serral del Vell 2018

Recaredo

Xarel·lo i macabeu. Brut Nature

0,75 l. 82,50

### Turó d'en Mota 2007

Recaredo

Xarel·lo. Brut Nature

0,75 l. 143,00

## d.o. Penedès

El Penedès, situat al centre de Catalunya, és una zona on els rius Foix i l'Anoia reguen les terres de sòls profunds, permeables i pobres en matèria orgànica. Els vins escumosos s'elaboren amb macabeu, xarel·lo, parellada i chardonnay.

### clàssic penedès

#### Assamblatge de Colet 2016

Colet

Pinot noir i chardonnay. Extra brut rosat

0,75 l. 52,80

#### Vardon Kennett Cuvée Esplendor 2014

Vardon Kennett

Pinot noir, chardonnay i xarel·lo. Brut

0,75 l. 57,20

#### AT Roca rosat reserva 2023

AT Roca

Macabeu i garnatxa negra. Extra Brut

0,75 l. 35,20

#### Esparter reserva 2017

AT Roca

Macabeu. Brut nature

0,75 l. 44,00

## ALEMANYA

### Sekt

A Alemanya es produeixen vins escumosos amb varietats com la riesling, pinot blanc, pinot noir i pinot gris. Es troba situada al sud-oest d'Alemanya prop dels rius Mosel, Saar i Ruwer. Els sòls són de pissarra gris amb descomposició. El clima és continental amb poc sol, pluja i boira.

### sekt mosel – saar – ruwer

#### Riesling Brut Nature 2015

Weingut Clemens Busch

Riesling. Brut Nature

0,75 l. 66,00

### sekt mosel – saar – ruwer grosses gewächs

#### Scharzhofberger 2009

Reichsgraf von Kesselstatt

Riesling. Brut

0,75 l. 77,00

10% d'i.v.a. inclòs

sekt **nahe**

**Dönnhoff Pinot Brut 2014**

Dönnhoff

Spätbugunder. Brut

0,75 l. 77,00

FRANÇA

**Champagne**

a.o.c. **Champagne**

La Champagne està situada al nord-est de França, entre el riu Marne, la seva vall i la Ardenne. Les vinyes es troben conreades sobre sòls profunds calcaris als vessants dels turons i muntanyes. Aquests terrenys són molt àcids, amb pH molt elevats, que són els culpables de l'acidesa del raïm. Les varietats autoritzades per l'elaboració del champagne són el chardonnay, la pinot noir, la pinot meunier, petit meslier, fromenteau, pinot blanc i arbanne.

**champagne avize**

**Terroirs Blanc de Blancs Grand Cru**

Agrapart et fils

Extra Brut

0,75 l. 126,50

**champagne ay**

**Brimoncourt**

Brimoncourt

Extra Brut

0,75 l. 88,00

**Gonet-Medeville rosé Grand Cru**

Gonet-Medeville

Extra Brut rosat

0,75 l. 99,00

**champagne bouzy**

**Benoît Lahaye Blanc de Noirs**

Earl Benoît Lahaye

Extra Brut

0,75 l. 103,40

**champagne cumières**

**Georges Laval Cumières premier cru**

Georges Laval

Brut

0,75 l. 151,80

### champagne épernay

#### Moët & Chandon Vinatge 2016

Moët & Chandon

Extra Brut

0,75 l. 88,00

#### Dom Pérignon Vinatge 2013

Dom Pérignon

Brut

0,75 l. 291,50

### champagne gueux

#### La Closerie Les Béguines

Jérôme Prévost

Extra Brut

0,75 l. 211,20

### champagne le Mesnil-sur-Oger

#### Cuvée Mesnillesime Blanc de Blancs Grand Cru 2014

Guy Charlemagne

Brut

0,75 l. 132,00

### champagne poliset

#### Marie Courtin - Concordance 2014

Dominique Moreau

Extra Brut

0,75 l. 101,20

### champagne reims

#### Krug Grande Cuvée 171è édition 2015

Champagne Krug

Brut

0,75 l. 308,00

### champagne vertus

#### Larmendier - Bernier Rosé de Saignée Premier Cru

Larmendier - Bernier

Extra Brut Rosé

0,75 l. 165,00

#### Vielle Vigne du Levant Blanc de Blancs Grand Cru 2012

Larmendier - Bernier

Extra Brut

0,75 l. 220,00

champagne **ville sur arce**

**Portlandia Val' Frison - Sélection de Terroir 2015**

Earl Frison de Marne

Brut nature

0,75 l. 90,20

champagne **villers-aux-noeuds**

**Les Hauts Meuniers Vieilles Vignes 2011**

Emmanuel Brochet

Extra Brut

0,75 l. 154,00

champagne **vrigny**

**Roger Coulon Esprit de Vrigny**

Roger Coulon

Brut nature

0,75 l. 143,00



Hotel – restaurant Empòrium, 2026  
c/ Santa Clara, 31 17486 Castelló d'Empúries  
tel. +34 972 25 05 93  
[www.emporiumhotel.com](http://www.emporiumhotel.com)



Il·lustracions de les portades - Ralph Bernabei.

Il·lustracions interiors - Joan i Màrius Jordà i Giró.

Selecció del contingut - Salvador, Joan i Màrius Jordà i Giró.

Disseny gràfic - Estudio Calamar.

Idea original - Salvador, Joan i Màrius Jordà & Ralph Bernabei.

Aquesta carta de vins s'ha acabat d'imprimir el dia 7 de gener de 2026.

Essent el setè dia de l'any del calendari gregorià i el setè en els anys de traspàs.  
Queden 358 dies per finalitzar l'any.

La tipografia utilitzada ha estat Centaur.

*gràcies a tots els amics i amants del món del vi*

*que han fet possible la realització d'aquesta carta*

petits. mitjans. grans productors, artesans i personatges

ampolles. varietats. vinyes singulars

climes. indrets. paisatges infinits

el cicle immutable de les estacions... la tardor – la verema

aficionats. avessats. professionals del món vitivinícola

colors. olors. tactes. emocions

*tots aplegats en un llibre...*



v b

vins blancs

D'Espanya

Catalunya

44 d.o. Empordà

46 d.o. Costers del Segre

46 d.o. Penedès

47 d.o. Pla de Bages

47 d.o.q. Priorat

48 d.o. Terra Alta

Aragó

48 d.o. Somontano

Castella i Lleó

49 d.o. Rueda

49 d.o. Toro

Galícia

49 d.o. Rías Baixas

51 d.o. Ribeira Sacra

51 d.o. Ribeiro

51 d.o. Valdeorras

Rioja

52 d.o.ca. Rioja

D'Alemanya

53 Franken

53 Mosel – Saar – Ruwer

54 Nahe

54 Palatine

55 Rheingau

55 Rheinhessen

D'Àustria

56 Kamptal

56 Wachau

57 Weinviertel

De França

Alsàcia

57 a.o.c. Alsace

Bourgogne - Yonne

57 a.o.c. Chablis

Bourgogne - Côtes de Beaune

58 a.o.c. Chassagne-Montrachet

59 a.o.c. Meursault

59 a.o.c. Puligny-Montrachet

Bourgogne - Côte Chalonnaise

59 a.o.c. Mercurey

Bourgogne - Côte Mâconnais

60 a.o.c. Pouilly Fuissé

Jura

60 a.o.c. Arbois

60 a.o.c. Côtes du Jura

Loire - Central

61 a.o.c. Sancerre

Loire – Touraine

61 a.o.c. Cour - Cheverny

Loire – Anjou – Saumur

61 a.o.c. Saumur

61 a.o.c. Savennières-Roche-aux-Moines

Pouilly – sur - Loire

62 a.o.c. Pouilly – Fumé

Rhône – meridional

62 a.o.c. Châteauneuf-du-Pape

Rhône – septentrional

62 a.o.c. Saint Joseph

D'Itàlia

Trentino

62 i.g.t. Vigneti delle Dolomiti

## Catalunya

### d.o. Empordà

La denominació d'origen Empordà es troba al nord-est de Catalunya. Les vinyes es troben al peu de la Serra de l'Albera on els sòls són de pissarres, granítics i sorrenco-argilosos. La pluviometria és més aviat baixa, té una alta insolació i vents violents, ja que *la Tramuntana* bufa amb gran força. Aquests s'elaboren bàsicament amb chardonnay, xarel·lo, macabeu i garnatxa blanca.

### alt empordà

#### Perafita Picapoll 2024

Celler Martín Faixó. Cadaqués

Picapoll 0,75 l. 31,90

#### Lledoner Roig Blanc de Roig 2021

Espelt Viticultors. Vilajuïga

Garnatxa roja 0,75 l. 46,20

#### La Vella 2022

Espelt Viticultors. Vilajuïga

Samsó blanc 0,75 l. 66,00

#### Anna Espelt Pla de Tudela 2021

Espelt Viticultors. Vilajuïga

Picapoll 0,75 l. 59,40

#### Singulars vinyes velles 2023

Mas Llunes. Garriguella

Samsó blanc 0,75 l. 49,50

#### Finca Les Roques 2022

Celler Gerisena. Garriguella

Samsó blanc 0,75 l. 36,30

#### Les Tortugues 2023

Celler Massís de l'Albera. Vilamaniscle

Garnatxa roja 0,75 l. 36,30

#### Masia Carreras Blanc 2022

Martí Fabra Carreras. Sant Climent Sescebes

Samsó blanc, garnatxa blanca, samsó roig, garnatxa roja, picapoll 0,75 l. 40,70

#### Caminante 2024

Terra Remota. Sant Climent Sescebes

Garnatxa blanca, chenin i chardonnay 0,75 l. 44,00

### **L'Estany 2020**

Celler Cooperatiu d'Espolla. Espolla

Garnatxa blanca 0,75 L. 36,30

### **Bonfill 2023**

Celler Arché Pagès. Capmany

Samsó blanc – envàs reutilitzable POTS 0,75 L. 44,00

### **Ull de Serp – Finca la Closa 2023**

Celler Arché Pagès. Capmany – envàs reutilitzable POTS

Macabeu 0,75 L. 40,70

### **Vinya de l'hort 2024**

Celler Marià Pagès. Capmany

Garnatxa blanca i garnatxa roja 0,75 l. 20,90

### **Vd'O 6.23 carinyena blanca – al·luvial 2023**

Vinyes d'Olivardots. Capmany

Samsó blanc 0,75 l. 74,80

### **Ethèric Blanc de Noirs 2022**

Vinyes d'Olivardots. Capmany

Samsó brisat en pells de samsó blanc 0,75 l. 61,60

### **Camí de Cormes 2023**

Celler Roig Parals. Mollet de Peralada

Garnatxa blanca, macabeu i garnatxa roja 0,75 l. 44,00

### **Microvins\* garnatxa blanca la dama blanca 2022**

\*lavinyeta. Mollet de Peralada

Garnatxa blanca 0,75 l. 40,70

### **Ctònia 2024**

Masia Serra. Cantallops

Garnatxa blanca 0,75 l. 44,00

### **Xot dels Aspres 2024**

Vinyes dels Aspres. Cantallops

Garnatxa blanca, sauvignon blanc i picapoll 0,75 l. 27,50

### **Blanc dels Aspres 2023**

Vinyes dels Aspres. Cantallops

Garnatxa blanca 0,75 l. 33,00

## baix empordà

### Clos d'Agón 2019

Mas Gil. Calonge

Viognier, marsanne i roussanne

0,75 l. 70,40

### Apoikia Pedra d'Aigua 2024

Vinyes de Mahalta. Ullà

Malvasía

0,75 l. 51,70

## d.o. Costers del Segre

Es troba a la província de Lleida. Hi ha quatre zones ben diferenciades: Artesa, al nord-oest; Les Garrigues i la Vall del riu Corb, al sud-est; i el Pallars Jussà. El clima és dur amb influències mediterrànies. Els sòls són secs, àrids i amb forta insolació.

## costers del segre pallars jussà

### Ekam 2022

Castell d'Encús

Riesling i albariño

0,75 l. 52,80

### Carisma 2024

Montant i Sell

Riesling i gewürztraminer

0,75 l. 35,20

## d.o. Penedès

El Penedès, situat al centre de Catalunya, és una zona on els rius Foix i l'Anoia reguen bona part de les terres de sòls profunds, permeables i pobres en matèria orgànica. Els vins blancs de la zona s'elaboren bàsicament amb xarel·lo.

### Gran Caus blanc 2022

Can Ràfols dels Caus

Xarel·lo, chenin blanc i chardonnay

0,75 l. 45,10

### Cantallops 2023

AT Roca

Xarel·lo

0,75 l. 40,70

### Jean Leon Vinya Gigi 2019

Jean Leon

Chardonnay

0,75 l. 42,90

### **Nun Vinya dels Taus 2016**

Cal Raspallet

Xarel·lo

0,75 l. 70,40

### **d.o. Pla de Bages**

Aquesta zona vinícola s'estén en un dels extrems orientals de la depressió central catalana, a la comarca del Bages. El clima és mediterrani de muntanya. Els sòls són franc-argilosos, franc – sorrencs i sorrencs. Els vins blancs s'elaboren amb picapoll.

### **Nuat 2017**

Masies d'Avinyó

Picapoll

0,75 l. 55,00

### **d.o.q. Priorat**

Aquesta d.o.q. s'emmarca al centre de la província de Tarragona, prop de la Serra del Montsant. Els terrenys on es troba la vinya són sòls de pissarres amb bon drenatge. El clima és sec i temperat, amb vents secs i unes temperatures mitjanes de 15°C i pluviometria baixa. Els vins blancs s'elaboren principalment amb macabeu i garnatxa blanca.

### **Font de la Figuera 2023**

Clos Figueras. Gratallops

Viogner, garnatxa blanca i chenin blanc

0,75 l. 72,60

### **Nelín 2021**

Clos Mogador. Gratallops

Garnatxa blanca i macabeu

0,75 l. 88,00

### **Partida Bellvisos Blanc 2018**

René Barbier i Sara Pérez Viticultors. Gratallops

Garnatxa blanca

0,75 l. 90,20

### **Les Brugueres 2023**

La Conreria de Scala Dei. Escaladei

Garnatxa blanca

0,75 l. 44,00

### **Massipa 2023**

Cellers Scala Dei. Escaladei

Garnatxa blanca i chenin

0,75 l. 77,00

### **Aigua de llum 2021**

Celler Vall-Llach. Porrera

Viogner, garnatxa blanca, moscatell d'alexandria, macabeu i escanyavella 0,75 l. 81,40

### **Pedra de Guix 2019**

Terroir al límit Soc. Lda. Torroja del Priorat

Pedro Ximènez, garnatxa blanca i macabeu 0,75 l. 105,60

## **d.o. Terra Alta**

Es troba al sud-est de Catalunya, a la província de Tarragona. El clima és mediterrani amb influències de continental. Es caracteritza per estius secs i calorosos, i hiverns molt freds. L'índex mitjà de precipitació és de 400 mm. anuals. Els sòls són de tipus calcaris amb textura d'argiles, pobres en matèria orgànica.

### **Selecció Blanc 2020**

Altavins Viticultors

Garnatxa blanca 0,75 l. 49,50

### **Lafou Els Amelers 2022**

Lafou celler

Garnatxa blanca 0,75 l. 34,10

## **Aragó**

### **d.o. Somontano**

La comarca de Somontano es troba a la província d'Osca. Les vinyes estan conreades sobre sòls terrosos i calcaris de materials blancs, que faciliten la penetració de les arrels dels ceps.

### **Enate Chardonnay fermentado en barrica 2022**

Viñedos y Crianzas del Alto Aragón

Chardonnay 0,75 l. 37,40

### **Canto del Grillo Cri Cri 2023**

El Grillo y la Luna

Chardonnay 0,75 l. 55,00

## Castella i Lleó

### d.o. Rueda

Es troba a Castella i Lleó, al centre - nord d'Espanya. Els sòls són pedregosos. El raïm autòcton, el verdejo, dona vins moderns i únics en el món. Gairebé tots els vins blancs s'elaboren amb aquesta varietat.

#### Náiades 2021

Bodegas Naia  
Verdejo 0,75 l. 52,80

#### El Transistor 2023

Compañía de Vinos de Telmo Rodríguez  
Verdejo 0,75 l. 46,20

#### Belondrade y Lurton 2023

Belondrade y Lurton  
Verdejo 0,75 l. 81,40

### d.o. Toro

Aquesta D.O. es troba al sud-est de la província de Zamora. El clima és continental amb influències atlàntiques. Les precipitacions mitjanes són de 350-400 mm durant l'any.

#### Termes 2022

Bodega Numanthia  
Malvasía i verdejo 0,75 l. 46,20

#### San Román Malvasía 2021

San Román Bodegas y Viñedos  
Malvasía 0,75 l. 79,20

## Galícia

### d.o. Rías Baixas

Són terres baixes de Galícia properes al mar, amb clima atlàntic. Els sòls són pobres, àcids, sorrencs i prims. Hi ha cinc zones: Val do Salnés, la zona històrica de l'albariño i més plana; Condado do Tea, zona muntanyosa on el vins tenen com a mínim un 70% d'albariño i treixadura; O'Rosal, la zona més càlida amb terrasses fluvials, els vins han de tenir un mínim d'un 70% d'albariño i loureiro; Soutomaior, on s'elaboren monovarietals d'albariño; i Ribeira do Ulla vins negres.

#### rías baixas o'rosal

#### La Mar 2022

Terras Gauda  
Caiño blanc, albariño i loureiro 0,75 l. 46,20

#### rías baixas val do salnés

#### Tras da Viña 2020

Bodegas Zárata  
Albariño 0,75 l. 72,60

10% d'i.v.a. inclòs

**Eulogio Pomares maceración con pieles 2022**

Grandes vinos desiguales

Albariño 0,75 l. 77,00

**Albariño de Fefiñanes III año 2021**

Bodegas del Palacio de Fefiñanes

Albariño 0,75 l. 74,80

**Embaixador 2021**

Attis bodega &amp; viñedos

Albariño 0,75 l. 77,00

**La Comtesse 2018**

Pazo de Barrantes

Albariño 0,75 l. 160,60

**Pazo de Rubianes 2023**

Pazo de Rubianes

Albariño 0,75 l. 38,50

**Do Ferreiro Cepas Vellas 2019**

Bodegas Gerardo Mendez

Albariño 0,75 l. 63,80

**Pazo Señorans selección añada 2014**

Pazo Señorans

Albariño 0,75 l. 88,00

**La Fillaboa 1898**

Bodegas Masaveu

Albariño 0,75 l. 115,50

**rías baixas condado do tea****Tricó Nicolás 2016**

Compañía de Vinos Tricó

Albariño 0,75 l. 84,70

## d.o. Ribeira Sacra

La regió s'estén a llarg de les riberes del riu Miño i Sil. Té un clima d'influència continental amb sòls d'una alta acidesa. La vinya està situada en terrasses a una alçada de 400 – 500 metres. Els vins blancs s'elaboren bàsicament amb godello i dona blanca.

## d.o. Ribeiro

Es troba a la part occidental de la província d'Ourense. El clima és atlàntic. Els sòls són granítics i argilosos. Els vins blancs s'elaboren a partir de les varietats autòctones treixadura i torrontés.

## d.o. Valdeorras

La denominació d'origen situada al nord-oest d'Ourense. El clima és continental amb influències atlàntiques. Els sòls són de pissarres poc profunds i rics en sorres. Els vins blancs s'elaboren a partir de la varietat godello.

### La Pola 2022

Dominio de Bibeí  
Godello, albarinyo i dona blanca 0,75 l. 48,40

### Pazo de la Cuesta Godello 2022

Pazo de la Cuesta  
Godello 0,75 l. 39,60

### Viña del Martín Os Pasás 2016

Luis A. Rodríguez Vázquez  
Treixadura, albariño, lado i torrontés 0,75 l. 44,00

### A Pita Cega 2017

Lagar de Sabariz  
Albarinyo, treixadura, loureira, i lado 0,75 l. 84,70

### Emilio Rojo 2020

Bodegas Emilio Rojo  
Treixadura, godello, albarinyo, torrontés, caiño blanco, lado i loureira 0,75 l. 170,50

### Emilio Rojo 2021

Bodegas Emilio Rojo  
Treixadura, godello, albarinyo, torrontés, caiño blanco, lado i loureira 0,75 l. 170,50

### Emilio Rojo 2022

Bodegas Emilio Rojo  
Treixadura, godello, albarinyo, torrontés, caiño blanco, lado i loureira 0,75 l. 170,50

### As Sortes 2023

Rafael Palacios  
Godello 0,75 l. 91,30

### Godeval Cepas Vellas 2023

Bodegas Godeval  
Godello 0,75 l. 45,10

### Guitián fermentado en acacia 2019

Bodega A Tapada  
Godello 0,75 l. 55,00

10% d'i.v.a. inclòs

51

## La Rioja

### d.o.ca. Rioja

Es tracta d'una zona vinícola situada al nord de la península ibèrica. Hi trobem una gran varietat de sòls i zones climàtiques, tot i tractar-se d'una zona geogràfica reduïda. Els vins blancs s'elaboren bàsicament amb la varietat viura de la qual s'elaboren vins joves, fermentats en bóta o tradicionals de criança. Són vins saborosos i equilibrats en boca.

### rioja alabesa

#### Remelluri 2021

Granja Nuestra Señora de Remelluri  
Chardonnay, garnatxa blanca, marsanne, roussane, sauvignon blanc i viognier 0,75 l. 132,00

#### La Bastid 2020

Olivier Rivière  
Viura, garnatxa blanca i malvasía blanca 0,75 l. 46,20

#### Añadas Frías 2013

Bodegas y viñedos Pujanza  
Viura 0,75 l. 115,50

### rioja alta

#### Valenciso blanco 2023

Compañía Bodeguera Valenciso  
Garnatxa blanca i viura 0,75 l. 40,70

#### Valenciso blanco 2020

Compañía Bodeguera Valenciso  
Garnatxa blanca i viura 1,5 l. 72,60

#### Límite Norte 2019

Bodegas Ramón Bilbao  
Tempranillo blanco i maturana blanca 0,75 l. 48,40

#### Abel Mendoza viura 2023

Bodega Abel Mendoza Monge  
Viura 0,75 l. 56,10

#### Trascuevas 2020

Artuke  
Viura, malvasía i palomino fino 0,75 l. 55,00

#### Qué bonito cacareaba 2023

Vinos de Benjamín Romeo  
Garnatxa blanca, viura i malvasía 0,75 l. 88,00

### Montes Obarenes 2019

Bodegas Gómez-Cruzado

Tempranillo blanc i viura

0,75 l. 72,60

### Viña Pomal Vinos Singulares Tempranillo blanco 2016

Bodegas Bilbainas

Tempranillo blanc

0,75 l. 66,00

### Capellania 2018

Marqués de Murrieta

Viura

0,75 l. 121,00

### rioja baja

### Plácet de Valtomelloso 2023

Palacios Remondo

Viura

0,75 l. 48,40

## ALEMANYA

### Franken

Es troba al centre sud d'Alemanya a la zona de la vall del Maine prop de Würzburg fins a Aschaffenburg. El clima és continental encara que existeixen diferents tipus de microclimes com també de sòls. S'hi produeixen vins de riesling però també de sylvaner.

### Fürst Birstadter 2013

Gutsabfüllung Weingut Rudolf Fürst

Riesling

0,75 l. 44,00

### Mosel – Saar - Ruwer

Es troba situada al sud-oest d'Alemanya prop dels rius Mosel, Saar i Ruwer. Els sòls són de tipus argilós i de tipus calcaris, i amb una gran inclinació. El clima continental amb poc sol, pluja i boira caracteritza la zona, com també els sòls de pissarra.

### Abad Maximin Grünhäuser 2015

Maximin Grünhäuser

Riesling

0,75 l. 48,40

### Schieferterrassen 2019

Heymann - Löwenstein

Riesling

0,75 l. 60,50

### Saar 2021

Van Volxem

Riesling

0,75 l. 46,20

10% d'i.v.a. inclòs

53

## mosel – saar - ruwer **grosses gewächs**

### **Uhlen “Roth Lay” 2015**

Heymann - Löwenstein

Riesling 0,75 l. 103,40

### **Marienburg Fahrlay 2014**

Weingut Clemens Busch

Riesling 0,75 l. 83,60

### **Altenberg Alte Reben 2016**

Van Volxem

Riesling 0,75 l. 110,00

### **Wehlener Sonnenuhr Kabinett 2020**

Joh. Jos. Prüm

Riesling 0,75 l. 68,20

## **Nahe**

Aquesta regió es troba situada a la riba del riu Nahe orientada al sud. Els sòls són de basalt, quarcita, pissarra, pedra sorrosa i pòrfid engrunat. Aquesta zona també es caracteritza per vinyes conreades en fortes pendents.

### **Tonschiefer 2018**

Dönnhoff

Riesling 0,75 l. 48,40

## **nahe grosses gewächs**

### **Hermannshöhle 2019**

Dönnhoff

Riesling 0,75 l. 129,80

### **Halenberg 2018**

Emrich - Schönleber

Riesling 0,75 l. 126,50

## **Palatine**

El palatinat és la segona zona vinícola més gran d'Alemanya. Els sòls són de pedra arenosa, d'argila, calcaris, granítics i de pissarra. La zona on es produeixen millors vins és la compresa entre la regió de *Herxheim* i *Neustadt*.

10% d'i.v.a. inclòs

### **Forster Tonel I9 2017**

Dr. Von Bassermann – Jordan

Riesling 0,75 l. 45,10

### **Forster Tonel 204 2017**

Dr. Bürklin – Wolf

Riesling 0,75 l. 66,  
54

### Vom Muschelkalk 2017

Ökonomierat Rebholz

Riesling 0,75 l. 71,50

### palatine grosses gewächs

### Pechstein 2014

Dr. Bürklin –Wolf

Riesling 0,75 l. 132,00

### Jesuitengarten 2013

Dr. Von Bassermann – Jordan

Riesling 0,75 l. 154,00

## Rheingau

Aquesta zona vitivínicola es troba a la riba del riu Rhin prop de Fràncfort del Meno i que s'estén des de Wiesbaden a Rüdesheim. És una zona de gran reputació pel riesling.

### Quarzit 2017

Peter Jakob Kühn

Riesling 0,75 l. 46,20

### Terra Montosa 2019

Georg Breuer

Riesling 0,75 l. 60,50

### rheingau grosses gewächs

### Sankt Nikolaus 2015

Peter Jakob Kühn

Riesling 0,75 l. 99,00

## Rheinhessen

Es troba a la zona de Rheinland . Pfalz. És una de les zones més productives de vi d'Alemanya. Aquesta regió es caracteritza pel seu clima benevolent fet que fa els seus vins siguin d'una gran qualitat. Pel què als sòls són molt heterogènis.

### Nackenheim 2015

Weingut Gunderloch

Riesling 0,75 l. 45,10

### Siefersheim Riesling vom Porphyr 2014

Wagner Stempel

Riesling 0,75 l. 44,00

### **Westhofener 2015**

Weingut Wittmann

Riesling 0,75 l. 70,40

### **rheinhessen grosses gewächs**

### **Heerkretz 2016**

Wagner Stempel

Riesling 0,75 l. 90,20

### **Heerkretz 2012**

Wagner Stempel

Riesling 1,5 l. 154,00

### **Morstein 2021**

Weingut Wittmann

Riesling 0,75 l. 154,00

## **ÀUSTRIA**

### **Kamptal**

El seu nom prové del riu Kamp i es troba a la zona oest de Viena. Els sòls són magres, els loess i les roques primàries. El clima es caracteritza per les influències càlides de Panonia, i les corrents fredes de Waldviertel. La pluviometria és escassa. Les varietats dominants són el riesling, el zweigelt i el grüner veltiner.

### **kamptal erste lage IÖTW**

### **Ried Heiligenstein 2021**

Bründlmayer

Riesling 0,75 l. 72,60

### **Ried Heiligenstein 2020**

Gobelsburg

Riesling 0,75 l. 91,30

### **Wachau**

La regió de Wachau es troba al nord-est d'Àustria. És el terreny austríac del riesling. Els sòls on es conrea el raïm permeten que es pugui desenvolupar les aromes i el sabor. Els vins produïts es diferencien en Smaragd, Steinfeder, Federspiel.

### **wachau smaragd**

### **Achleiten Smaragd 2018**

Domäne Wachau

Riesling 0,75 l. 59,40

10% d'i.v.a. inclòs

56

## Ried Loibenberg Smaragd 2020

Alzinger

Grüner Veltliner

0,75 l. 57,20

## Weinviertel

Es tracta de la primera denominació d'origen d'Àustria. Aquesta regió que es troba a la zona nord-est del país es concentra la major part de la producció de Grüner Veltliner del món. En aquesta regió es poden trobar vins secs com vins que han sofert el procés de botrytis.

## Riesling Reserve 2015

Weinrieder

Riesling

0,75 l. 55,00

## FRANÇA

### Alsàcia

### Alsace

S'estén al nord – est de França a la regió d'Alsàcia entre les muntanyes del Vosgos a l'oest i el riu Rin a l'est. És molt accidentada amb sòls granítics i clima continental atlàntic. Podem trobar diferents classificacions com a.o.c Alsace, a.o.c. Alsace Grand Cru i a.o.c. Crémant d'Alsace. S'hi conreen les varietats riesling, moscat, pinot gris i gewürztraminer.

### alsace grand cru

## Sonneglanz 2016

Domaine Bott Geyl. Beblenheim

Gewürztraminer

0,75 l. 69,30

## Schlossberg 2014

Domaine Trapet. Riquewihr

Riesling

0,75 l. 101,20

## Engelberg 2018

Mélanie Pfister. Dahlenheim

Riesling

0,75 l. 63,80

## Saint Urbain Rangon de Thann 2017

Zind – Humbrecht. Turckheim

Pinot gris

0,75 l. 132,00

10% d'i.v.a. inclòs

57

## Bourgogne - Yonne

### Chablis

Chablis, situat a la regió de la Bourgogne, ofereix unes condicions adequades per a la varietat de raïm chardonnay amb sòls calcaris i de creta. El clima no és càlid existint la possibilitat de fortes gelades durant la primavera. Les precipitacions són significatives. En aquesta regió podem trobar grans crus i primers crus que es troben en tipus de sòls anomenats *kimmeridge* formats per materials calcaris i argilosos.

#### chablis premier cru

##### Mont de Milieu 2020

Domaine Jean Pierre Grossot. Chablis

Chardonnay 0,75 l. 72,60

##### Vaillons 2018

Pattes Loup. Chablis

Chardonnay 0,75 l. 132,00

#### chablis grand cru

##### Vaudésir 2013

Régnard. Chablis

Chardonnay 0,75 l. 121,00

##### Les Blanchots vieilles vignes 2013

Domaine Billaud-Simon. Chablis

Chardonnay 0,75 l. 159,50

## Bourgogne – Côtes de Beaune

### a.o.c. Chassagne Montrachet

Es troba a la Côte de Beaune a la població de Chassagne - Montrachet. Ocupa 305 hectàrees de les quals un 60% és vi blanc de les quals s'extreuen 54 grans crus de 150 hectàrees. Els vins blancs són més amplis que els PulignyMontrachet.

#### chassagne - montrachet premier cru

##### La Maltroie 2023

Pierre-Yves Colin-Morey. Chassagne - Montrachet

Chardonnay 0,75 l. 233,20

##### Morgeot 2023

Alex Moreau. Chassagne - Montrachet

Chardonnay 0,75 l. 264,00

### a.o.c. Meursault

Es troba a la Côte de Beaune. En aquesta zona es produeix gairebé només raïm blanc en unes 364 hectàrees a la població de Meursault de les quals hi ha 17 primers crus que ocupen 132 hectàrees. Els chardonnays són grassos, untuosos i generalment marcats per la fusta. Els sòls són de materials calcaris erosionats.

### meursault village

#### Les Miex Chavaux 2017

Olivier Leflaive. Corpeau  
Chardonnay

0,75 l. 165,00

### meursault premier cru

#### Les Charmes – Dessus 2018

Domaine Vincent Girardin. Meursault  
Chardonnay

0,75 l. 170,50

#### Les Gennevrières 2020

Domaine Michel Bouzereau. Meursault  
Chardonnay

0,75 l. 198,00

### a.o.c. Puligny – Montrachet

Al centre de la Côte de Beaune trobem aquesta regió on es produeix exclusivament raïm blanc en 16 primers crus dins d'una extensió de terreny de 100 hectàrees. Els vins elaborats amb chardonnays són elegants, minerals, amb nervi i estil.

### puligny – montrachet premier cru monopole

#### Clos de la Mouchère 2022

Henri Boillot. Meursault  
Chardonnay

0,75 l. 341,00

### Bourgogne – Côte Chalonnaise

### a.o.c. Mercurey

Aquesta denominació es troba a Côte Chalonnaise. La major part de les vinyes que l'ocupen s'alcen entre els 300 i els 350 m. La varietat majoritària és el pinot noir, la qual ocupa el 90% de la producció.

### mercurey premier cru

#### Champs Martin Cuvée Carline 2019

Domaine Bruno Lorenzon. Mercurey  
Chardonnay

0,75 l. 99,00

## Bourgogne – Côte Mâconnais

### a.o.c. Pouilly Fuissé

Es troba al centre de França a la regió de Mâconnais. La seva varietat és el chardonnay i està conreada en terrenys de pedra calcària cobets amb argila alcalina.

#### Les Birbettes 2019

Château de Rontets. Fuissé  
Chardonnay

0,75 l. 85,80

#### pouilly fuissé premier cru

#### Le Clos 2022

Château-Fuissé Famille Vincent. Fuissé  
Chardonnay

0,75 l. 159,50

## Jura

### a.o.c. Arbois

Es tracta d'una zona vinícola localitzada a la zona septentrional del Jura. Compta amb més de 800 hectàrees en el poble d'Arbois on les varietats blanques més importants són el chardonnay i el savagnin.

#### La Mailloche 2021

Domaine Bénédicte et Stéphane Tissot. Arbois  
Chardonnay

0,75 l. 112,20

### a.o.c. Côtes du Jura

Es troba a la zona del Jura a l'est de França a cavall de la Borgonya i Suïssa. Aquesta zona de clima continental emmarca una zona de 640 hectàrees als voltants del poble d'Arbois on els sòls són argilosos.

#### Savagnin 2018

Domaine Pignier. Arbois  
Savagnin

0,75 l. 88,00

#### Chardonnay "De la Reculée" Ouillé 2022

Domaine Pignier. Arbois  
Chardonnay

0,75 l. 55,00

#### Les Chassagnes 2018

Domaine Bornard. Pupillin  
Savagnin

0,75 l. 88,00

10% d'i.v.a. inclòs

60

## Loire central

### a.o.c. Sancerre

Situada al marge esquerre del Loire està compresa per 14 municipis entre els quals hi ha Bannay, Bue, Chavignol, Crézancy, Menetou – Ratel, Menetreol, Montigny, Saint Satur, Sainte Gemme, Sancerre, Sury – en – Vaux, Thauvenay, Veaugues, Verdigny i Vinon.

## Loire - Touraine

### a.o.c. Cour - Cheverny

Aquesta zona de producció es troba al nord est de Nantes a la banda esquerra del Loire. Els sòls són de sílex, granítics i argilosos. La varietat autòctona és la romoratin.

## Loire - Anjou - Saumur

### a.o.c. Saumur

Aquesta zona es troba al marge dret del riu Loire al sud – est d'Angers. El clima és temperat oceànic. Hi predominen els terrenys de Tuffeau de roca calcària porosa. La varietat predominant és la chenin.

### a.o.c. Savennières

Aquesta zona es troba al zona nord del riu Loire. S'estén per una superfície de 300 hectàrees. El clima és temperat oceànic. La varietat predominant és el chenin i es conrea al cim de roca calcària en els pobles de Savennières, Bouchemaine i La Possonière.

10% d'i.v.a. inclòs

### Constellation du Scorpion 2023

Vincent Gaudry. Sancerre

Sauvignon blanc

0,75 l. 68,20

### Les Romains 2022

Domaine Vacheron. Sancerre

Sauvignon blanc

0,75 l. 104,50

### Les Acacias 2020

Hervé Villemade. Cellettes

Romarantin

0,75 l. 63,80

### Les Pouches 2023

Sylvain Dittière. Montreuil-Bellay

Chenin

0,75 l. 94,60

### savennières coulée de serrant

### Clos de la Coulée de Serrant 2023

Nicolas Joly. Savennières

Chenin

0,75 l. 242,00

### savennières roche-aux-moines

### Domaine aux Moines 2023

Domaine aux Moines. Savennières

Chenin

0,75 l. 81,40

61

## Pouilly – sur – Loire

### a.o.c. Pouilly – Fumé

Aquesta zona de producció es troba a 200 quilòmetres al sud de Paris a les ribes del riu Loire. El clima és oceànic, suau i humit. Els sòls són de tipus silex. La varietat utilitzada és la sauvignon blanc.

### Ladoucette 2023

Baron de Ladoucette. Pouilly-sur-Loire  
Sauvignon blanc

0,75 l. 72,60

### Sílex 2015

Louis Benjamin Dagueneau. Saint Andelain  
Sauvignon blanc

0,75 l. 220,00

## Rhône - meridional

### a.o.c. Châteauneuf-du- Pape

Aquesta zona vinícola es troba a la vall del riu Rhône. Està composta per cinc pobles que són: Châteauneuf-du-Pape, Courthézon, Bédarrides, Orange i Sorgues. Els sòls són arenosos i argilosos.

### Le Vieux Donjon 2018

Le Vieux Donjon. Châteauneuf-du-Pape  
Clairette i roussanne

0,75 l. 86,90

### “La Crau” Domaine du Vieux Télégraphe 2020

Famille Brunier vignerons. Châteauneuf-du-Pape  
Clairette, garnatxa blanca i roussanne

0,75 l. 84,70

## Rhône - septentrional

### a.o.c. Saint – Joseph

Es troba a la zona més septentrional del Rhône. Amb un clima continental plujós i amb una influència del vent *mistral*. Les varietats més utilitzades són el roussanne i el marsanne.

### Pitrou 2021

René Jean Dard & François Ribo. Mercurool  
Marsanne i roussanne

0,75 l. 92,40

## ITÀLIA

### Trentino

### i.g.t. Vigneti delle Dolomiti

Situada al nord d'Itàlia en el Trentino prop de l'Alt Adige a les Dolomites. El clima és continental i semicontinental. En els sòls de còdols s'hi desenvolupa la varietat autòctona Nosiola.

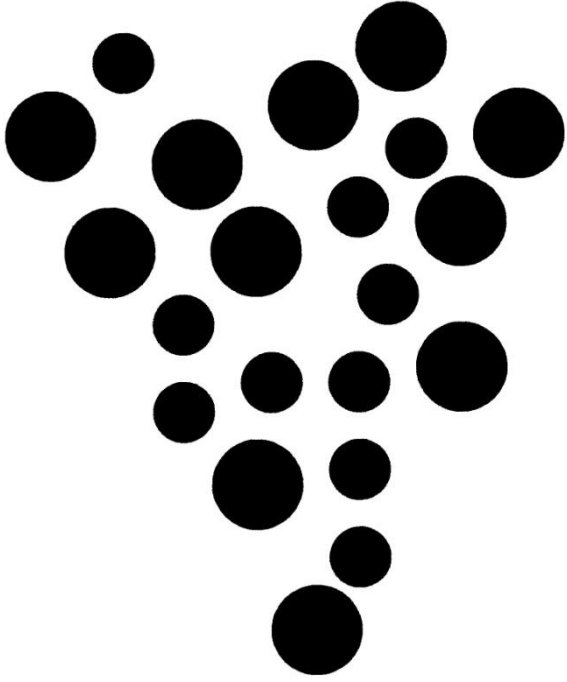
### Fontanasanta Nosiola 2017

Foradori. Mezzolombardo  
Nosiola

0,75 l. 66,00

10% d'i.v.a. inclòs

62



**v r**

**vins** rosats

D'Espanya

Catalunya

66 d.o. Empordà

66 d.o.q. Priorat

## Catalunya

### d.o. Empordà

La denominació d'origen Empordà es troba al nord-est de Catalunya. La vinya es conrea al peu de la Serra de l'Albera on els sòls són del tipus sorrenes – argilosos, també s'hi troben sòls del tipus granític i pissarres. El clima és el mediterrani amb pluviometria constant, alta insolació i vents violents.

### alt empordà

#### **Cartesius 2024**

Celler Archè Pagés. Capmany

Garnatxa roja

0,75 l. 27,50

#### **El Visionari 2024**

Celler Massís de l'Albera. Vilameniscle

Garnatxa roja

0,75 l. 26,40

### massís del montgrí

#### **Apoikia Santa Caterina 2023**

Vinyes de Mahalta. Ullà

Garnatxa negra, merlot, syrah i altres

0,75 l. 39,60

### d.o.q. Priorat

Aquesta d.o.q. s'emmarca a la província de Tarragona, prop de la Serra del Montsant. Els terrenys són sòls de pissarres amb bon drenatge. El clima és sec i temperat, amb vents secs i unes temperatures suaus i pluviometria baixa.

#### **Partida Pedrer 2021**

René Barbier i Sara Pérez Viticultors. Gratallops

Garnatxa negra

0,75 l. 55,00



Hotel – restaurant Empòrium, 2026  
c/ Santa Clara, 31 17486 Castelló d'Empúries  
tel. +34 972 25 05 93  
[www.emporiumhotel.com](http://www.emporiumhotel.com)



Il·lustracions de les portades - Ralph Bernabei.

Il·lustracions interiors - Joan i Màrius Jordà i Giró.

Selecció del contingut - Salvador, Joan i Màrius Jordà i Giró.

Disseny gràfic - Estudio Calamar.

Idea original - Salvador, Joan i Màrius Jordà & Ralph Bernabei.

Aquesta carta de vins s'ha acabat d'imprimir el dia 7 de gener de 2026.

Essent el setè dia de l'any del calendari gregorià i el setè en els anys de traspàs.  
Queden 358 dies per finalitzar l'any.

La tipografia utilitzada ha estat Centaur.

*gràcies a tots els amics i amants del món del vi*

*que han fet possible la realització d'aquesta carta*

petits. mitjans. grans productors, artesans i personatges

ampolles. varietats. vinyes singulars

climes. indrets. paisatges infinits

el cicle immutable de les estacions... la tardor – la verema

aficionats. avertisats. professionals del món vitivinícola

colors. olors. tactes. emocions

*tots aplegats en un llibre...*



**v n**

**vins** negres

D'Espanya

Catalunya

72 d.o. Empordà  
75 d.o. Costers del Segre  
76 d.o. Montsant  
76 d.o. Penedès  
76 d.o. Pla de Bages  
77 d.o.q. Priorat  
78 d.o. Terra Alta

Aragó

79 d.o. Campo de Borja  
79 d.o. Somontano

Castella i Lleó

79 d.o. Bierzo  
80 d.o. Ribera del Duero  
81 d.o. vinos de la tierra de Castilla y León  
81 d.o. Toro

Galícia

82 d.o. Ribeira Sacra

Illes Balears

82 vinos de la tierra de Formentera  
82 vinos de la tierra de Mallorca

La Rioja

83 d.o.ca. Rioja

D'Alemanya

85 Franken  
86 Palatine

De França

Bordeaux – Le Libournaï  
86 Saint – Émilion

Bordeaux – Médoc  
86 Pauillac

Bourgogne – Côte de Nuits  
87 Saint - Estèphe  
87 Vosné – Romanée

87 Nuits – Saint – Georges

Bourgogne – Côte de Beaune  
88 Auxey-Duresses  
88 Savigny-lès-Beaune  
88 Volnay

Côte Chalonnaise  
89 Mercurey

Jura

89 a.o.c. Arbois

Languedoc - Roussillon

90 a.o.c. Côtes du Roussillon et Villages

Loire - Touraine

90 a.o.c. Saumur - Champigny  
90 a.o.c. Chinon

Rhône – meridional

91 a.o.c. Châteauneuf-du-Pape  
91 a.o.c. Gigondas

Rhône – septrentional

91 a.o.c. Côte Rôtie  
92 a.o.c. Hermitage  
92 a.o.c. Saint Joseph

D'Itàlia

Piemonte

92 d.o.c. Langhe Freisa  
92 d.o.c. Langhe Nebbiolo

Toscana

93 d.o.c.g. Chianti Classico  
93 i.g.t. Toscana  
93 do.c.g. Brunello di Montalcino

Trentino

94 i.g.t. Vigneti delle Dolimiti

De Portugal

Porto

94 d.o.c. Douro

## Catalunya

### d.o. Empordà

La denominació d'origen Empordà està situada al nord-est de Catalunya. Les vinyes es troben al peu de la Serra de l'Albera on els sòls són de tipus sorrencs – argilosos, també trobem sòls del tipus granític i pissarres. Són sòls amb poca matèria orgànica. El clima és mediterrani amb contrastos molt acusats: pluviometria constant, alta insolació i vents violents, ja que la *Tramuntana* bufa amb gran força. Els vins negres de cria són especiats, en boca saborosos i agradables de beure, amb fruita i un color intens. Les principals varietats amb les quals s'elaboren els vins negres són la garnatxa negra, el samsó, l'ull de llebre, el cabernet sauvignon i el merlot.

### alt empordà

#### **Perafita 2017**

Celler Martín Faixó. Cadaqués

Cabernet sauvignon, garnatxa negra i merlot 0,75 l. 36,30

#### **Vinya Selva de Mar 2019**

Mas Estela. Selva de Mar

Garnatxa negra, syrah i samsó 0,75 l. 61,60

#### **Comabruna 2018**

Espelt Viticultors. Vilajuïga

Samsó 0,75 l. 47,30

#### **Les Elies 2019**

Espelt Viticultors. Vilajuïga

Garnatxa negra 0,75 l. 59,40

#### **Anna Espelt Cala Rostella 2020**

Espelt Viticultors. Vilajuïga

Garnatxa negra 0,75 l. 62,70

#### **Clot d'Illa 2023**

Mas Pòlit. Vilamaniscle

Garnatxa negra i syrah 0,75 l. 33,00

#### **Elítia 2020**

AV Bodeguers. Vilamaniscle

Samsó 0,75 l. 55,00

#### **Camins de l'Albera 2021**

Celler Massis de l'Albera. Vilamaniscle

Garnatxa negra 0,75 l. 51,70

#### **Aluca 2021**

Celler Castelló i Murphy. Rabós d'Empordà

Merlot i cabernet sauvignon 0,75 l. 33,00

<b>Empòrion 2022</b>		
Mas Llunes. Garriguella		
Garnatxa negra i cabernet sauvignon	0,75 l.	34,10
<b>Finca Butarós 2017</b>		
Mas Llunes. Garriguella		
Samsó i garnatxa negra	0,75 l.	60,50
<b>Finca Masdeneres 2019</b>		
Gerisena. Garriguella		
Samsó	0,75 l.	55,00
<b>Camí de Cormes 2022</b>		
Roig Parals. Mollet de Peralada		
Samsó	0,75 l.	47,30
<b>Microvins* samsó 2019</b>		
*lavinyeta. Mollet de Peralada		
Samsó	0,75 l.	40,70
<b>Clos de les Dòmines 2022</b>		
Celler Cooperatiu d'Espolla. Espolla		
Samsó i cabernet sauvignon	0,75 l.	27,50
<b>Coll de Ribera 2014</b>		
Celler Cooperatiu d'Espolla. Espolla		
Samsó	0,75 l.	45,10
<b>La Cardonera 2018</b>		
Celler Cooperatiu d'Espolla. Espolla		
Garnatxa negra	0,75 l.	46,20
<b>Martí Fabra Selecció Vinyes Velles 2023</b>		
Martí Fabra Carreras. Sant Climent Sescebes		
Garnatxa negra i samsó	0,75 l.	26,40
<b>Masia Carreras 2022</b>		
Martí Fabra Carreras. Sant Climent Sescebes		
Garnatxa negra, samsó, ull de llebre, cabernet sauvignon i syrah	0,75 l.	42,90
<b>Camino 2023</b>		
Terra Remota. Sant Climent Sescebes		
Syrah, garnatxa negra i cabernet sauvignon	0,75 l.	39,60

**Clos Adrien 2022**

Terra Remota. Sant Climent Sesecebes

Syrah i garnatxa negra

0,75 l. 100,10

**Flor d'Empordà 2018**

Vins i Licors Grau. Capmany

Samsó, garnatxa negra i syrah

0,75 l. 61,60

**Ull de Serp - Finca la Closa 2020**

Celler Arché Pagès. Capmany – envàs reutilitzable POTS

Samsó

0,75 l. 55,00

**Vd'O I carinyena negra - pissarra 2017**

Vinyes d'Olivardots. Capmany

Samsó

0,75 l. 63,80

**Gneis 2015**

Masia Serra. Cantallops

Cabernet sauvignon, garnatxa negra i merlot

0,75 l. 50,60

**S'Alou 2020**

Vinyes dels Aspres. Cantallops

Garnatxa negra i syrah

0,75 l. 56,10

**Vall de Molinàs 2018**

Hugas de Batlle. Colera

Garnatxa negra

0,75 l. 50,60

**massís del montgrí****Apoikia Coll de la Creu 2021**

Vinyes de Mahalta. Ullà

Samsó

0,75 l. 66,00

**Apoikia Cimalt 2021**

Vinyes de Mahalta. Ullà

Garnatxa negra

0,75 l. 66,00

## baix empordà

### Plus 2022

Mas Oller. Torrent

Syrah i garnatxa negra

0,75 l. 38,50

### Clos d'Agón 2020

Mas Gil. Calonge

Cabernet sauvignon, merlot i syrah

0,75 l. 69,30

## d.o. Costers del Segre

Aquesta denominació d'origen comprèn els territoris catalans de la província de Lleida. El clima és dur, els terrenys són secs, àrids i amb una forta insolació, cosa que permet que el raïm maduri plenament. Els vins negres tenen una bona potència aromàtica i un bon caràcter de fruita madura. Generalment són monovarietals o barreges de ceps autòctons amb de forans.

## costers del segre garrigues

### Cérvoles vinyes de muntanya 2021

Cérvoles celler

Cabernet sauvignon, ull de llebre i garnatxa

0,75 l. 53,90

### Purgatori 2022

Torres

Samsó, garnatxa negra i syrah

0,75 l. 53,90

## costers del segre pallars jussà

### Quest 2016

Castell d'Encús

Cabernet sauvignon, cabernet franc i petit verdot

0,75 l. 69,30

## d.o. Montsant

Aquesta denominació d'origen es troba a la zona central de la província de Tarragona. Es tracta d'una zona muntanyosa, de descomposició granítica, amb terrenys de pissarra fosca i granítics. Els vins negres es basen en elaboracions amb garnatxa i carinyena, i amb varietats foranes com el cabernet sauvignon o la syrah.

### Venus 2017

Venus "la universal"

Samsó i garnatxa negra

0,75 l. 78,10

### La Carrerada 2016

Orto vins

Samsó

0,75 l. 51,70

### Teixar 2019

Vinyes Domènech

Garnatxa negra

0,75 l. 99,00

## d.o. Penedès

El Penedès, situat al centre de Catalunya, és una zona on els rius Foix i l'Anoia reguen bona part de les terres de sòls profunds, permeables i pobres en matèria orgànica. Els vins negres s'elaboren amb varietats autòctones com la garnatxa i l'ull de llebre, i amb foranes com el cabernet sauvignon o el merlot.

### Gran Caus 2019

Can Ràfols dels Caus

Cabernet franc, merlot i cabernet sauvignon

0,75 l. 48,40

### Collita Roja 2013

Celler Pardas

Sumoll i marselan

0,75 l. 37,40

### Jean Leon Le Havre 2013

Jean Leon

Cabernet Sauvignon

0,75 l. 46,20

## d.o. Pla de Bages

Aquesta zona vinícola s'estén en un dels extrems orientals de la depressió central catalana, a la comarca del Bages. El clima és mediterrani de muntanya. Els sòls són franc-argilosos, franc-sorrencs i sorrencs.

### Abadal 3.9 2020

Masies d'Avinyó

Cabernet sauvignon i syrah

0,75 l. 51,70

10% d'i.v.a. inclòs

## d.o.q. Priorat

Aquesta d.o.q. s'emmarca al centre de la província de Tarragona, prop de la Serra del Montsant. Els terrenys són sòls de pissarres amb bon drenatge. El clima és sec i temperat, amb vents secs i unes temperatures mitjanes de 15°C i pluviometria baixa. Els vins negres s'elaboren bàsicament amb garnatxa i carinyena.

### Les Clivelles de Torroja 2023

Celler Aixalà Alcait. Torroja del Priorat

Samsó 0,75 l. 36,30

### Dits del Terra 2019

Terroir al límit Soc. Lda. Torroja del Priorat

Samsó 0,75 l. 105,60

### Partida Bellvisos 2013

Sara i René Viticultors. Gratallops

Garnatxa peluda i samsó 0,75 l. 105,60

### Les Terrasses 2021

Álvaro Palacios. Gratallops

Garnatxa negra, samsó, cabernet sauvignon i syrah 0,75 l. 74,80

### Clos Mogador 2016

Clos Mogador. Gratallops

Garnatxa negra, cabernet sauvignon, syrah i samsó 0,75 l. 152,90

### Clos Figueras 2021

Clos Figueras. Gratallops

Samsó, syrah, monastrell i cabernet sauvignon 0,75 l. 92,40

### Idus de Vall – Llach 2018

Celler Vall-Llach. Porrera

Samsó, cabernet sauvignon, garnatxa negra, syrah i merlot 0,75 l. 77,00

### Nit de Nin Mas d'en Caçador 2019

Família Nin – Ortiz. Porrera

Samsó, garnatxa negra i garnatxa peluda 0,75 l. 154,00

### Salmos 2019

Torres Priorat. Porrera

Samsó i garnatxa negra 0,75 l. 55,00

### Scala Dei Cartoixa 2018

Cellers Scala Dei. Escaladei

Garnatxa i samsó 0,75 l. 74,80

### **Doix 2018**

Mas Doix. Poboleda

Samsó i garnatxa negra

0,75 l. 143,00

### **Ferrer Bobet vinyes velles 2018**

Ferrer Bobet. Falset

Samsó i garnatxa negra

0,75 l. 77,00

### **Clos Martinet 2013**

Mas Martinet Viticultors. Falset

Garnatxa negra, samsó, syrah, cabernet sauvignon i merlot

0,75 l. 96,80

### **Camí Pesseroles 2019**

Mas Martinet Viticultors. Falset

Garnatxa negra i samsó

0,75 l. 110,00

## **d.o. Terra Alta**

Es troba al sud-est de Catalunya. El clima és mediterrani amb influències de continental. Es caracteritza per estius secs i calorosos, i hiverns molt freds. L'índex mitjà de precipitació és de 400 mm anuals. Els sòls són de tipus calcaris amb textura d'argiles, pobres en matèria orgànica.

### **Selecció Negre 2018**

Altavins viticultors

Carinyena negra

0,75 l. 46,20

## Aragó

### d.o. Campo de Borja

Es troba al nord-est de Saragossa. És una zona de transició entre les muntanyes del Sistema Ibèric i la vall de l'Ebre. Els sòls són terrossos – calcaris i pedregosos amb graves, també hi ha sòls argilosos a les vores del Moncayo. El clima és continental, amb un microclima en el Moncayo.

#### Tres Picos 2022

Bodegas Borsao  
Garnatxa negra 0,75 l. 35,20

#### Veratón 2017

Alto Moncayo  
Garnatxa negra 0,75 l. 45,10

### d.o. Somontano

La comarca de Somontano es troba a la província d'Osca. Les vinyes estan conreades sobre sòls terrosos i calcaris de materials blancs, que faciliten la penetració de les arrels dels ceps. Els vins negres s'elaboren generalment amb varietats foranes.

#### Enate syrah – shiraz 2019

Viñedos y Crianzas del Alto Aragón  
Syrah 0,75 l. 44,00

#### Grillo 2014

El Grillo y la Luna  
Syrah, caberbet sauvignon, garnatxa negra i merlot 0,75 l. 55,00

## Castella i Lleó

### d.o. Bierzo

Es troba la província de Lleó. Ocupa diverses valls muntanyoses i una plana situada en menor altitud que la meseta lleonesa. El clima és temperat. Els sòls a les zones muntanyoses estan formats per una barreja d'elements fins, quartssites i pissarres. Els vins negres s'elaboren amb mencía.

#### Villa de Corullón 2018

Descendientes de J. Palacios  
Mencía 0,75 l. 77,00

#### Paixar 2022

Luna Beberide Bodegas y Viñedos  
Mencía 0,75 l. 66,00

#### Dominio de Anza Selección de Parcelas 2020

Diego Magaña  
Mencía, garnatxa negra i sousón 0,75 l. 39,60

#### Massuria 2018

Mas Asturias  
Mencía 0,75 l. 49,50

10% d'i.v.a. inclòs

## d.o. Ribera del Duero

La D.O. Ribera del Duero es troba a la Meseta nord on el riu Duero compona una franja vinícola d'uns 115 quilòmetres de longitud i 35 d'amplada. El clima és mediterrani però amb caràcter continental. Els terrenys estan formats per sediments terciaris, amb capes més o menys lenticulars de sorres argiloses i terrenys calcaris.

### **Finca Villacreces 2020**

Bodegas Villacreces  
Tempranillo, cabernet sauvignon i merlot 0,75 l. 46,20

### **Majuelos de Callejo 2019**

Bodegas Félix Callejo  
Tempranillo 0,75 l. 66,00

### **Dominio de Atauta 2019**

Dominio de Atauta  
Tinto fino, cabernet sauvignon i merlot 0,75 l. 61,60

### **Hacienda Monasterio 2021**

Bodegas Hacienda Monasterio  
Tempranillo, cabernet sauvignon i merlot 0,75 l. 77,00

### **Legaris reserva 2020**

Legaris  
Tinto fino 0,75 l. 58,30

### **Dominio del Águila 2015**

Dominio del Águila  
Tempranillo, blanca del país, garnatxa negra i bobal 0,75 l. 92,40

### **Negón reserva 2013**

Bodega Negón  
Tempranillo, tinto fino, albillo i garnatxa negra 0,75 l. 77,00

### **Celeste reserva 2017**

Pago del cielo  
Tinto fino 0,75 l. 66,00

### **Alión 2020**

Bodegas y viñedos Alión  
Tinto fino 0,75 l. 181,50

### **Flor de Pingus 2022**

Dominio de Pingus  
Tempranillo 0,75 l. 253,00

### **Vega Sicília Único 2006**

Bodegas Vega Sicília  
Tinto fino i cabernet sauvignon 0,75 l. 682,00

10% d'i.v.a. inclòs

### Vega Sicília Único 2009

Bodegas Vega Sicília

Tinto fino i cabernet sauvignon

0,75 l. 682,00

### Vega Sicília Único 2014

Bodegas Vega Sicília

Tinto fino i cabernet sauvignon

0,75 l. 671,00

## vinos de la tierra de **Castilla y León**

Es troba a Castilla i Lleó. Els sòls són pedregosos. El clima és mediterrani - continental amb escasses precipitacions. Es troba envoltat de muntanyes. S'hi produeixen vins amb tempranillo encara que també s'hi conreen varietats foranes.

### Mauro 2021

Bodegas Mauro

Tempranillo i syrah

0,75 l. 68,20

## d.o. **Toro**

Aquesta D.O. es troba al sud-est de la província de Zamora. El clima és continental amb influències atlàntiques. Les precipitacions mitjanes són de 350-400 mm durant l'any. Els vins negres que s'elaboren amb la varietat *Tinta de Toro*.

### Numanthia 2019

Bodega Numanthia

Tinta de toro

0,75 l. 82,50

### Almírez 2015

Bodega Teso la Monja

Tinta de toro

0,75 l. 45,10

### Victorino 2022

Bodega Teso la Monja

Tinta de toro

0,75 l. 91,30

### Viña San Román 2017

Bodegas y Viñedos Maurodos

Tinta de toro

0,75 l. 57,20

### Pintia 2016

Bodegas Vega Sicília

Tinta de toro

0,75 l. 132,00

### Elías Mora reserva 2014

Bodega Elías Mora

Tinta de toro

0,75 l. 77,00

10% d'i.v.a. inclòs

## Galícia

### d.o. Ribeira Sacra

La regió s'estén a llarg de les riberes del riu Miño i Sil al sud de la província del Lugo i la part nord d'Ourense. Té un clima d'influència continental. Els sòls són d'una alta acidesa, els quals varien molt d'una zona a una altra. La vinya està situada en terrasses a una alçada de 400 – 500 metres.

### Pazo de la Cuesta Brancellao 2021

Pazo de la Cuesta

Brancellao

0,75 l. 46,20

### Lacima 2020

Dominio do Bibeí

Brancellao, mencía, mouratón i souson

0,75 l. 68,20

## Illes Balears

### vinos de la tierra de Formentera

Es troba a la illa de Formentera. El clima és mediterrani subtropical sec, caracteritzat per una elevada insolació i estius amb elevades temperatures i humitat, sense pluges. Les precipitacions es situen al voltant dels 450 mm. Els sòls són de tipus arenosos amb important presència d'argiles.

### Cap de Barbaria 2017

Cap de Barbaria

Cabernet sauvignon, monastrell, merlot i fogoneu

0,75 l. 60,50

### vinos de la tierra de Mallorca

Es troba a la illa de Mallorca. El clima és mediterrani suau amb estius secs i calorosos, i hiverns suaus. Les precipitacions es situen al voltant dels 450 mm. Els sòls són de tipus calcaris amb relleus suaus i poca alçada. Els vins negres s'elaboren bàsicament amb les varietats autòctones com el manto negro o el callet.

### 4 Kilos 2020

4 Kilos

Callet

0,75 l. 55,00

### ÀN 2013

ÀN Negra Vínicola

Callet, fogoneu i manto negro

0,75 l. 55,00

## La Rioja

### d.o.ca. Rioja

Es tracta d'una zona vinícola situada al nord de la península ibèrica. Hi trobem una gran varietat de sòls i zones climàtiques, tot i tractar-se d'una zona geogràfica reduïda. S'elaboren bàsicament vins negres amb ull de llebre, amb algunes aportacions de cabernet sauvignon i altres varietats.

### rioja alabesa

#### Finca de los Locos 2023

Artuke  
Tempranillo, graciano i viura 0,75 l. 45,10

#### La Condendada 2019

Artuke  
Tempranillo, graciano, palomino fino i garnatxa negra 0,75 l. 107,80

#### Norte 2014

Bodegas y viñedos Pujanza  
Tempranillo i altres 0,75 l. 77,00

#### Remelluri reserva 2016

Granja Nuestra Señora de Remelluri  
Tempranillo, graciano i garnatxa 0,75 l. 51,70

#### El Puntido 2013

Viñedos de Páganos  
Tempranillo 0,75 l. 74,80

#### Kalamity 2022

Oxer Bastegieta  
Tempranillo, garnatxa negra, viura i garnatxa blanca 0,75 l. 181,50

#### Artadi Terreras 2017

Vinos i Viñedos Artadi  
Tempranillo 0,75 l. 77,00

#### Macán 2019

Bodegas Benjamín de Rothschild & Vega Sicília  
Tempranillo 0,75 l. 132,00

### rioja alta

#### Viña Ardanza reserva 2019 selección especial

La Rioja Alta  
Tempranillo i garnatxa 0,75 l. 55,00

#### Gran Reserva 904 2015

La Rioja Alta  
Tempranillo i graciano 0,75 l. 132,00

**Alomado 2018**

Cuentaviñas

Calagraño, malvasía, tempranillo i viura 0,75 l. 82,50

**Valenciso 2015**

Compañía Bodeguera Valenciso

Tempranillo 0,5 l. 24,20

**Valenciso 2016**

Compañía Bodeguera Valenciso

Tempranillo 0,75 l. 44,00

**Valenciso 2016**

Compañía Bodeguera Valenciso

Tempranillo 1,5 l. 74,80

**Valenciso 10 años después 2012**

Compañía Bodeguera Valenciso

Tempranillo 0,75 l. 77,00

**Abel Mendoza graciano grano a grano 2020**

Bodega Abel Mendoza Monge

Graciano 0,75 82,50

**Contino reserva 2021**

Viñedos del Contino

Tempranillo, mazuelo i graciano 0,75 l. 56,10

**Imperial reserva 2011**

Compañía Vinícola del Norte de España

Tempranillo i mazuelo 0,75 l. 48,40

**Pancrudo 2020**

Bodegas Gómez Cruzado

Garnatxa negra 0,75 l. 77,00

**Mirto 2016**

Bodegas Ramón Bilbao

Tempranillo 0,75 l. 74,80

**Viña Tondonia reserva 2012**

López de Heredia Viña Tondonia

Tempranillo, garnatxa negra i mazuelo 0,75 l. 68,20

### **Roda I reserva 2011**

Bodegas Roda

Tempranillo

0,5 l. 60,50

### **Calvario 2010**

Finca Allende

Tempranillo, garnatxa negra i graciano

0,75 l. 154,00

### **Marqués de Murrieta Finca Ygay reserva 2009**

Marqués de Murrieta

Tempranillo, mazuelo, graciano i garnatxa negra

0,75 l. 46,20

### **Castillo Ygay 2012**

Marqués de Murrieta

Tempranillo i graciano

0,75 l. 374,00

### **rioja baja**

### **Propiedad 2019**

Bodegas Palacios Remondo

Garnatxa negra

0,75 l. 48,40

## **ALEMANYA**

### **Franken**

Es troba al centre sud d'Alemanya a la zona de la vall del Maine prop de Würzburg fins a Aschaffenburg. El clima és continental encara que existeixen diferents tipus de microclimes com també de sòls. S'hi produeixen vins negres de gran qualitat amb la varietat Spätburgunder, essent el mateix que la pinot noir.

### **Fürst Birstadter 2018**

Gutsabfüllung Weingut Rudolf Fürst

Spätburgunder

0,75 l. 63,80

## Palatine

El palatinat és la segona zona vinícola més gran d'Alemanya. Els sòls són de pedra arenosa, d'argila, calcaris, granítics i de pissarra. La zona on es produeixen millors vins és la compresa entre la regió de *Herxheim* i *Neustadt*.

## FRANÇA

### *Rive droite*

### **Bordeaux – Le Libournais**

#### **Saint - Émilion**

Es troba en una interior al nord –est de Bordeaux. El clima és atlàntic. Els sòls són de sorres i graves fluivals. Hi perdolina el merlot, el cabernet sauvignon i el cabernet franc.

### *Rive gauche*

### **Bordeaux - Médoc**

#### **Pauillac**

Es troba al nord – oest de Bordeaux. El clima és atlàntic suau gràcies a l'estuari i el bosc. Els sòls són de sorres i graves. Els vins solen ser robustos i rics. S'elaboren amb cabernet sauvignon, merlot, malbec i petit verdot.

10% d'i.v.a. inclòs

### **palatine grosses gewächs**

#### **Sonnenschein 2013**

Ökonomierat Rebholz

Spätburgunder

0,75 l. 143,00

### **saint - émilion grand cru**

#### **Mouton Cadet réserve 2022**

Baron Philippe de Rothschild. Saint - Émilion

Cabernet franc i merlot

0,75 l. 49,50

### **saint - émilion grand cru classé**

#### **Château Fonroque 2010**

Château Fonroque. Saint - Émilion

Cabernet franc i merlot

0,75 l. 82,50

#### **Le Pauillac de Château Latour 2012**

Château Latour. Pauillac

Cabernet sauvignon, merlot i petit verdot

0,75 l. 143,00

#### **Château Pontet – Canet 2018**

Château Pontet – Canet

Cabernet sauvignon, merlot i petit verdot

0,75 l. 330,00

## Saint – Estèphe

Es troba al nord –est de Bordeaux. El clima és atlàntic suau gràcies a la protecció de l'estuari i el bosc. Els sòls són lleugers on hi dominen les argiles i els sòls calcaris. Els vins solen ben estructurats amb tocs d'espècies i rics. S'elaboren amb cabernet sauvignon, merlot i cabernet franc.

### Château de Pez 2013

Château de Pez. Saint – Estèphe

Merlot i cabernet franc

0,75 l. 79,20

### Cos d'Estournel 2017

Château Cos d'Estournel. Saint – Estèphe

Cabernet franc, cabernet sauvignon i merlot

0,75 l. 286,00

## Bourgogne – Côte de nuits

### Vosne - Romanée

Es troba a la regió de la Bourgogne a la zona de la Côte de Nuits, al poble de Vosne – Romanée. Recull 149 hectàrees de vinya repartides entre Vosne i Flagey. Hi ha 15 primers crus que representen 57,5 hectàrees. Aquests vins són marcadament especiats, equilibrats i elegants.

### vosne - romanée premier cru

#### Les Beaux Monts 2019

Domaine Bruno Clavelier. Vosne – Romanée

Pinot noir

0,75 l. 264,00

#### Aux Brûlées 2018

Domaine Bruno Clavelier. Vosne – Romanée

Pinot noir

0,75 l. 286,00

## Nuits-Saint-Georges

Es troba a la regió de la Bourgogne a la zona de la Côte de Nuits, repartit entre els pobles de Nuits – Saint – Georges i Premeaux. Hi ha 41 primers crus, unes 143 hectàrees. Els vins negres són compactes i substanciosos.

### nuits – saint - georges premier cru

#### Les Saint Georges 2019

Domaine Forey. Nuits – Saint – Georges

Pinot noir

0,75 l. 159,50

#### Les Saint Georges 2018

Domaine Henri Gouges. Nuits – Saint – Georges

Pinot noir

0,75 l. 253,00

## Bourgogne – Côte de Beaune

### Auxey – Duresses

Es troba a la regió de la Bourgogne a la zona de la Côte de Beaune, entre al nord – oest de Meursault. Es tracte d'una regió de 135 hectàrees de les quals 32 són premiers crus (9 parcel·les). Els vins produïts amables i ben proporcionats.

### auxey – duresses premier cru

#### Auxey - Duresses 2020

Domaine des Epeneaux – Comte Armand. Pommard

Pinot noir

0,75 l. 110,00

### Savigny – lès – Beaune

Es troba a la regió de la Bourgogne a la zona de la Côte de Beaune, a l'oest de Aloxe – Corton. La seva extensió és de 352 hectàrees de les quals 144 hectàrees corresponen a 22 premieres crus. Els vins negres tenen un bouquet afruitat i complexe.

### savigny – lès – Beaune premier cru

#### Aux Vergelesses 2012

Domaine Simon Bize. Savigny – lès – Beaune

Pinot noir

0,75 l. 143,00

### Volnay

Es troba a la regió de la Bourgogne a la zona de la Côte de Beaune, entre els pobles de Volnay i Meursault. Només s'hi elabora vi negre amb 35 premiers crus (144 hectàrees). Els vins són aromàtics, profunds, elegants i fins.

### volnay village

#### Vielles Vignes 2020

Domaine Joseph Voillot. Volnay

Pinot noir

0,75 l. 75,90

### volnay premier cru

#### Champans 2020

Domaine Joseph Voillot. Volnay

Pinot noir

0,75 l. 123,20

#### Les Caillerets 2020

Domaine Herni Boillot. Volnay

Pinot noir

0,75 l. 198,00

## Côte Chalonnaise

### Mercurey

Aquesta denominació es troba a Côte Chalonnaise. La major part de les vinyes que l'ocupen s'alcen entre els 300 i els 350 m. La varietat majoritària és el pinot noir, la qual ocupa el 90% de la producció, i el seu rendiment es troba entre els 40 l/a per l'elaboració de vi negre, i 45 l/a pel vi blanc.

#### mercurey premier cru

### Champs Martin Cuvée Carline 2020

Domaine Bruno Lorenzon. Mercurey

Pinot noir 0,75 l. 88,00

## Jura

### a.o.c. Arbois

Es troba a la zona del Jura septentrional de França a cavall de la Borgonya i Suïssa. Aquesta zona de clima continental emmarca una zona de 800 hectàrees als voltants del poble d'Arbois on els sòls són argilosos. Coneguda per la elaboració d'un vi anomenat vin jaune a través d'un raïm local anomenat savagnin. Les varietats més emprades són en blanc el chardonnay i el savagnin; en negre, el poulsard, el trousseau i el pinot noir.

### En Chôné Poulsard 2019

Domaine Pignier. Arbois

Poulsard 0,75 l. 45,10

### À Table avec Léandre 2020

Domaine Pignier. Arbois

Gamay, trousseau, pinot noir, poulsard i mondeuse 0,75 l. 63,80

### Singulier 2022

Domaine Bénédicte et Stéphane Tissot. Arbois

Trousseau 0,75 l. 70,40

## a.o.c. Côtes du Roussillon et Villages

Aquesta regió comprèn un total de 6500 hectàrees en 125 municipis del departament del Pyrenées Orientales. El clima és mediterrani. Les temperatures mitjanes són de 15°C, i sol bufar sovint el vent de nord – oest cosa que beneficia als ceps de forma considerable. Els sòls són de pissarra, granit i calcaris.

## Loire - Anjou - Saumur

### a.o.c. Saumur - Champigny

És una petita zona vitivinícola que es troba a la zona de Maine-et-Loire, entre Saumur i Montsoreau. Comprèn 1580 hectàrees de terreny. La varietat predominant en aquesta zona per a l'elaboració de vins negres és el cabernet franc.

## Loire - Touraine

### a.o.c. Chinon

Aquesta zona de producció es troba a l'est de Nantes a la banda esquerra del Loire des de Bourgueil i Chinon fins a Blois. El clima és temperat oceànic, suau i humit. Els sòls són de silex, granítics i argilosos. Els vins negres són de cabernet franc on desenvolupa una cara més polifacètica, elegant i de fàcil evolució.

### Muntada 2009

Domaine Gauby. Calce

Garnatxa negra, samsó, monsatrell i syrah

0,75 l. 121,00

### Clos de Fées vieilles vignes 2018

Domaine du Clos des Fées. Vingrau

Samsó, garnatxa negra i syrah

0,75 l. 82,50

### Les Poyeux 2011

Antoine Sanzay. Varrains

Cabernet franc

0,75 l. 50,60

### La Porte Saint Jean Les Cormiers 2017

Sylvain Dittière. Montreuil-Bellay

Cabernet franc

0,75 l. 66,00

### La Croix Boissée 2018

Domaine de Pallus. Cravant-les-Côteaux

Cabernet franc

0,75 l. 119,90

## Rhône - meridional

### a.o.c. Châteauneuf-du-Pape

Aquesta zona vinícola es troba a la vall del Rhône. Està composta per cinc pobles: Châteauneuf-du-Pape, Courthézon, Bédarrides, Orange i Sorgues. Els sòls són de tipus arenosos i argilosos.

### Clos de l'Oratoire des Papes 2022

Léonce Amouroux. Vaucluse  
Garnatxa negra, syrah, monastrell i cinsault 0,75 l. 80,30

### Le Vieux Donjon 2023

Le Vieux Donjon. Châteauneuf-du-Pape  
Garnatxa negra, syrah, monastrell i cinsault 0,75 l. 110,00

### Clos du Mont – Olivet 2021

Clos du Mont – Olivet. Châteauneuf-du-Pape  
Garnatxa negra, monastrell i syrah 0,75 l. 84,70

### “La Crau” Domaine du Vieux Télégraphe 2019

Famille Brunier. Châteauneuf-du-Pape  
Garnatxa negra, syrah, monastrell i cinsault 0,75 l. 123,20

### Domaine de la Janasse Vieilles Vignes 2018

Earl Aimé Sabon. Courthézon  
Garnatxa negra, syrah i monastrell 0,75 l. 165,00

### Domaine de Marcoux Vieilles Vignes 2020

Domaine de Marcoux. Châteauneuf-du-Pape  
Garnatxa negra 0,75 l. 231,00

### a.o.c. Gigondas

Es troba a la zona sud del Rhône. Està considerada com el germà petit de Châteauneuf-du-Pape. Les varietats més típiques són la garnatxa, el syrah, el mourvedre i la carinyena.

### La Gille 2012

Famille Perrin. Orange  
Garnatxa negra i syrah 0,75 l. 46,20

## Rhône - septentrional

### a.o.c. Côte Rôtie

Es troba a la vall del riu Rhône, limitant pel sud amb la petita regió vinícola de Condrieu. Els sòls són rocosos i calcaris amb esquistes i mica. La varietat típica és el syrah.

### Les Pierrelles 2017

Domaine Paul Jaboulet Aîné. Tain L'Hermitage  
Syrah 0,75 l. 121,00

### Les Schistes 2017

Domaine Clusel – Roch. Ampuis  
Syrah i viogner 0,75 l. 88,00

10% d'i.v.a. inclòs

### a.o.c. Hermitage

Es troba a la vall del riu Rhône. Es tracta d'una muntanya que és considerada com el millor terreny per la varietat syrah. Els sòls són rocosos i calcaris amb esquists i mica. La varietat típica és el syrah.

#### La Maison Bleue 2019

Domaine Paul Jaboulet Ainé. Tain L'Hermitage

Syrah 0,75 l. 105,60

### a.o.c. Saint Joseph

Es troba a la vall oriental del riu Rhône, limitant al nord amb Condrieu i al sud amb Cornas. Els sòls són rocosos i calcaris amb esquists i mica. S'hi produeixen vins negres de la varietat syrah.

#### Les Granits 2008

M. Chapoutier. Tain

Syrah 0,75 l. 66,00

#### Sainte Épine 2021

Hervé Souhaut. Tournon

Syrah 0,75 l. 82,50

## ITÀLIA

### Piemonte

#### d.o.c. Langhe Freisa

S'estén pel nord est d'Itàlia a la zona del Piemonte a la província de Cuneo. Es concentra entre Monforte d'Alba i Langhe. El clima és continental temperat. Els sòls són volcànics.

#### Chila Freisa 2015

Azienda Vitivinicola Principiano Ferdinando. Monforte d'Alba  
Freisa

0,75 l. 35,20

#### d.o.c. Langhe Nebbiolo

S'estén pel nord est d'Itàlia a la zona del Piemonte a la província de Cuneo. En aquesta zona s'hi conrea la varietat del Nebbiolo. Es concentra entre Monforte d'Alba i Langhe. El clima és continental temperat. Els sòls són volcànics.

#### La Spinetta 2015

Campe'Della Spinetta. Grinzane Cavour  
Nebbiolo

0,75 l. 39,60

10% d'i.v.a. inclòs

## Toscana

### d.o.c.g. Chianti Classico

Es troba a la zona nord d'Itàlia entre Florència i Siena on hi domina un paisatge de cases campestres, oliveres, xipressos, vinyes, turons i boscos. En aquesta zona s'hi troba principalment dos varietats de raïm que són el sangiovese i el canaiolo nero. El terreny és magre i és conegut com a galestro amb alguna capa de alberese.

#### **Badia a Passignano 2017**

Marchesi Antinori. Sambuca Val di Pesa  
Sangiovese

0,75 l. 88,00

### i.g.t. Toscana

Es una zona vitivinícola que es troba a la zona central d'Itàlia i la costa del mar Tirrena. La vinya es conrea practicament en zones muntanyoses dels Apenins. En aquesta zona hi trobarem els vins més notables d'Itàlia.

#### **Le Volte 2016**

Tenuta dell'Ornellaia. Castagneto Carducci  
Merlot, sangiovese i cabernet sauvignon

0,75 l. 50,60

#### **Guidalberto 2020**

Tenuta San Guido. Castagneto Carducci  
Cabernet sauvignon i merlot

0,75 l. 88,00

### d.o.c.g. Brunello di Montalcino

S'elabora en el terme municipal de Montalcino. S'elaboren amb la varietat sangiovese. S'anomena brunello, diminutiu de marró, que és el nom que se li va donar a la varietat que es creia que només es cultivava a Montalcino

#### **Donatella Cinelli Colombini Brunello Montalcino 2015**

Casato Prime Donne. Montalcino  
Sangiovese

0,75 l. 75,90

## Trentino

10% d'i.v.a. inclòs

### **i.g.t. Vigneti delle Dolomiti**

S'estén pel nord d'Itàlia a la zona del Trentino prop de l'Alt Adige a les Dolomites. La vinya es conrea a la vall de l'Adige entre muntanyes que protegeixen a la vinya del clima advers. El clima és continental i semicontinental. Els sòls són de còdols.

#### **Foradori Teroldego 2012**

Foradori. Mezzolombardo

Teroldego

0,75 l. 44,00

#### **Granato 2015**

Foradori. Mezzolombardo

Teroldego

0,75 l. 99,00

## **PORTUGAL**

### **Porto**

#### **d.o.c Douro**

La zona del Douro es situa a la part interior del país i s'estén des la ciutat de Régua fins arribar a la frontera espanyola. El paisatge que ens enmarca aquesta zona vinícola és dels més salvatges del món, fet que comporta que moltes tasques de camp s'hagin de realitzar amb mules i ases als terrenys granítics i de pissarres.

#### **Meandro do Vale Meão 2016**

Quinta do Vale Meão

Touriga nacional, touriga franca, tinta roriz, tinta barroca i sousão

0,75 l. 38,50

#### **Quinta do Crasto Vinhas Velhas reserva 2017**

Quinta do Crasto

Varietats típiques de vinyes velles

0,75 l. 60,50

#### **Quinta da Leda 2017**

Casa Ferreirinha

Touriga francesa, tempranillo, tinta cao, touriga nacional

0,75 l. 88,00



Hotel – restaurant Empòrium, 2026  
c/ Santa Clara, 31 17486 Castelló d'Empúries  
tel. +34 972 25 05 93  
[www.emporiumhotel.com](http://www.emporiumhotel.com)



Il·lustracions de les portades - Ralph Bernabei.

Il·lustracions interiors - Joan i Màrius Jordà i Giró.

Selecció del contingut - Salvador, Joan i Màrius Jordà i Giró.

Disseny gràfic - Estudio Calamar.

Idea original - Salvador, Joan i Màrius Jordà & Ralph Bernabei.

Aquesta carta de vins s'ha acabat d'imprimir el dia 7 de gener de 2026.

Essent el setè dia de l'any del calendari gregorià i el setè en els anys de traspàs.  
Queden 358 dies per finalitzar l'any.

La tipografia utilitzada ha estat Centaur.

*gràcies a tots els amics i amants del món del vi*

*que han fet possible la realització d'aquesta carta*

petits. mitjans. grans productors, artesans i personatges

ampolles. varietats. vinyes singulars

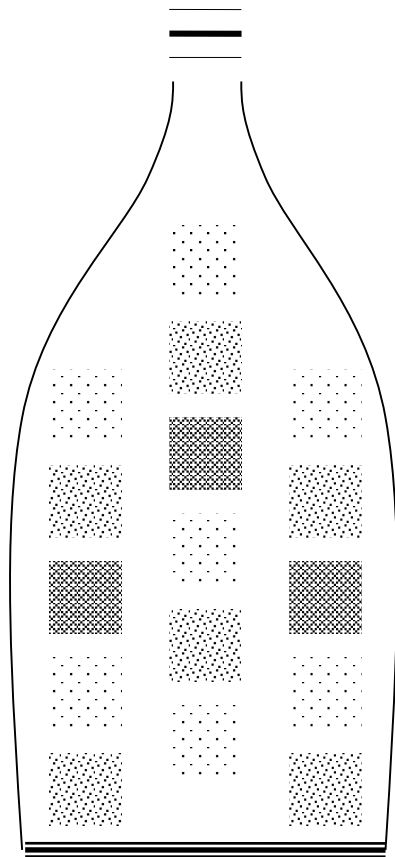
climes. indrets. paisatges infinits

el cicle immutable de les estacions... la tardor – la verema

aficionats. avessats. professionals del món vitivinícola

colors. olors. tactes. emocions

*tots aplegats en un llibre...*



v d

vins dolços

D'Espanya

Catalunya  
I00 d.o. Empordà

País Valencià  
I02 d.o. Alacant

Andalusia  
I02 d.o. Jérez – Xerès - Sherry  
I03 d.o. Málaga

Múrcia  
I03 d.o. Jumilla

Navarra  
I03 d.o. Navarra

D'Alemanya

I04 Mosel-Saar-Ruwer  
I04 Nahe  
I04 Palatine  
I05 Rheingau  
I05 Rheinhessen

D'Àustria

I05 Burgenland  
I06 Kamptal  
I06 Weinviertel

De França

Bourdeaux  
I06 a.o.c. Sauternes

D'Hongria

I07 a.o.c Tokay

De Portugal

I07 d.o.c. Porto



## Catalunya

### d.o. Empordà

La denominació d'origen Empordà es troba al nord-est de Catalunya. Les vinyes es troben al peu de la Serra de l'Albera on els sòls són de pissarres, granítics i sorrenco-argilosos. La pluviometria és més aviat baixa, té una alta insolació i vents violents, ja que *la Tramuntana* bufa amb gran força. Els dolços s'elaboren bàsicament a partir de garnatxa, encara que també s'elaboren vins amb moscat.

### alt empordà moscatell d'empordà

#### Vinya Selva de Mar Moscatell

Mas Estela. Selva de Mar  
Moscat d'alexandria

0,5 l. 8,80 33,00

#### Moscat d'Espolla

Celler Cooperatiu d'Espolla. Espolla  
Moscat de gra petit

0,5 l. 7,70 22,00

#### Mas Llunes Moscat d'Empordà

Mas Llunes. Garriguella  
Moscat d'alexandria

0,5 l. 8,80 25,30

#### Marià Pagès Moscat d'Empordà

Celler Marià Pagès. Capmany  
Moscat d'alexandria

0,5 l. 7,70 25,30

#### Masia Pairal Can Carreras Moscat

Martí Fabra Carreras. Sant Climent Sescebes  
Moscat d'alexandria

0,5 l. 10,00 25,30

#### Torre de Capmany Moscatell Flor

Pere Guardiola Celler. Capmany  
Moscat d'alexandria

0,5 l. 8,80 22,00

### garnatxa d'empordà ambre

#### Garnatxa Solera 1931

Celler Cooperatiu d'Espolla. Espolla  
Garnatxa blanca i garnatxa roja

0,5 l. 10,00 34,10

#### Masia Pairal Can Carreras Garnatxa

Martí Fabra Carreras. Sant Climent Sescebes  
Garnatxa roja i garnatxa blanca

0,5 l. 14,00 38,50

#### L'Avi Garnatxa Solera

Celler Marià Pagès. Capmany  
Garnatxa roja i garnatxa blanca

0,5 l. 12,00 35,20

#### Mas Llunes garnatxa d'Empordà Solera

Mas Llunes. Garriguella  
Garnatxa roja

0,5 l. 12,00 34,10

10% d'i.v.a. inclòs

100



### **Ino**

Masia Serra. Cantallops

Garnatxa blanca

0,5 l. 20,00 64,90

### **Vi de Panses**

Vinyes dels Aspres. Cantallops

Garnatxa blanca

0,5 l. 14,00 36,30

### **Torre de Capmany Velles Soleres de l'Empordà**

Pere Guardiola Celler. Capmany

Garnatxa blanca

0,5 l. 12,00 36,30

### **Peret Arché**

Celler Arché Pagès. Capmany

Garnatxa negra

0,5 l. 14,00 40,70

### **Estela Solera 1990**

Mas Estela. Selva de Mar

Garnatxa negra

0,5 l. 18,00 52,80

### **Sols\***

\*la Vinyeta. Mollet de Peralada

Garnatxa blanca i garnatxa roja

0,5 l. 12,00 36,30

### **Puig de les Guilles gran reserva 2012**

Celler Oliveda. Capmany

Garnatxa roja

0,5 l. 14,00 37,40

### **La garnatxa d'en Pitu gran reserva**

Celler Massis d'Albera. Vilamaniscle

Garnatxa roja

0,75 l. 20,00 88,00

### **garnatxa d'empordà sol i serena**

### **Soliserena d'Espolla**

Celler Cooperatiu d'Espolla. Espolla

Garnatxa blanca i garnatxa roja

0,5 l. 16,00 38,50

### **Bac de les Ginesteres**

Vinyes dels Aspres. Cantallops

Garnatxa blanca

0,5 l. 20,00 77,00

### **Somnis de Gerisena**

Gerisena. Garriguella

Garnatxa roja

0,5 l. 16,00 44,00



## **País Valencià**

### **d.o. Alacant**

Aquesta denominació d'origen es troba a la província d'Alacant. Engloba un clima mediterrani a la costa i clima continental a l'interior. Els sòls són calcaris

#### **Elítia**

AV Bodeguers. Vilamanisele  
Garnatxa blanca

0,375 l. 16,00 55,00

## **Andalusia**

### **d.o. Jerez – Xerès – Sherry**

Aquesta denominació d'origen es troba a la província de Cadís. El clima és càlid amb influències atlàntiques. Els sòls anomenats *albarizas* són rics en calci, argiles i silici. S'elaboren vins dolços amb moscatell i pedro ximénez.

#### **Casta Diva Cosecha Miel 2013**

Bodegas Gutiérrez de la Vega  
Mocastell

0,5 l. 10,00 33,00

#### **Lustau San Emilio**

Emilio Lustau  
Pedro Ximénez

0,75 l. 10,00 33,00

#### **Lustau East India Solera**

Emilio Lustau  
Palomino i Pedro Ximénez

0,75 l. 14,00 39,60

#### **Lustau San Emilín**

Emilio Lustau  
Moscatell

0,75 l. 10,00 33,00

#### **Ximénez - Spínola**

Bodegas Ximénez – Spínola  
Pedro Ximénez

0,75 l. 22,00 90,20

#### **Solera 1847 Oloroso dulce**

González Byass  
Palomino i pedro Ximénez

0,75 l. 10,00 33,00

#### **Noé 30 anys**

González Byass  
Pedro Ximénez

0,75 l. 24,00 105,60

10% d'i.v.a. inclòs



### **Matusalem 30 anys**

González Byass  
Olorosos i Pedro Ximénez

0,75 l. 22,00 86,90

### **Venerable 30 anys**

Osborne  
Pedro Ximénez

0,75 l. 24,00 105,60

## **d.o. Málaga**

Es troba a la província de Málaga. El clima és variable en funció de la zona essent d'influència mediterrània. Els sòls són vermells amb components calcaris a la zona nord i pissarres amb terrenys de moltes pendents a la zona de l'Axarquía.

### **Ordoñez & Co. Victoria 2016**

Jorge Ordoñez  
Moscatell

0,5 l. 10,00 40,70

### **Molino Real 2014**

Companyia de vins de Telmo Rodríguez  
Moscatell

0,5 l. 18,00 64,90

## **Múrcia**

### **d.o. Jumilla**

Es troba al nord-est de la província de Múrcia. El clima és de tipus continental amb influència mediterrània amb estius càlids i hiverns freds. Els sòls són de tipus calcaris. Els vins dolços s'elaboren amb la varietat monastrell.

### **Olivares dulce 2013**

Bodegas Olivares  
Monastrell

0,5 l. 10,00 33,00

## **Navarra**

### **d.o. Navarra**

Navarra es troba al nord de la península ibèrica. La vinya està conreada en sòls terrosos, calcaris o argilosos amb molta calç. El clima és atlàntic sec.

### **Ochoa moscatel 2011**

Bodegas Ochoa  
Moscatell

0,5 l. 10,00 23,10

10% d'i.v.a. inclòs



## ALEMANYA

### Mosel – Saar - Ruwer

Es troba situada al sud-oest d'Alemanya prop dels rius Mosel, Saar i Ruwer. Els sòls són de tipus argilós i de tipus calcaris, i amb una gran inclinació. El clima continental amb poc sol, pluja i boira caracteritza la zona, com també els sòls de pissarra.

### Nahe

Aquesta regió es troba situada a la riba del riu Nahe orientada al sud. Els sòls són de basalt, quarcita, pissarra, pedra sorrosa i pòrfid engrunat. Aquesta zona també es caracteritza per vinyes conreades en fortes pendents.

### Palatine

El palatinat és la segona zona vinícola més gran d'Alemanya. Els sòls són de pedra arenosa, d'argila, calcaris, granítics i de pissarra. La zona on es produeixen millors vins és la compresa entre la regió de *Herxheim i Neustadt*.

### mosel – saar - ruwer **grosse lage auslese**

#### Trittenheimer Apotheke 2013

Grans-Fasians

Riesling

0,75 l. 18,00 69,30

### nahe **grosse lage auslese**

#### Monzinger Halenberg 2008

Emrich-Schönleber

Riesling

0,375 l. 18,00 49,50

### palatine **auslese**

#### Tonel 20 Hohenmorgne 2018

Dr. Von Bassermann - Jordan

Riesling

0,75 l. 20,00 88,00

### palatine **grosse lage auslese**

#### Deidesheimer Hohenmorgen 2009

Dr. Von Bassermann - Jordan

Riesling

0,375 l. 20,00 60,50

#### Tonel 20 Hohenmorgen 2018

Dr. Von Bassermann - Jordan

Riesling

0,375 l. 20,00 60,50



## Rheingau

Aquesta zona vitivinícola es troba a la riba del riu Rhin prop de Fràncfort del Meno i que s'estén des de Wiesbaden a Rüdesheim. És una zona de gran reputació pel riesling.

### rheingau auslese

#### Tonel 12 2018

Peter Jakob Kühn

Riesling

0,375 l. 18,00 49,50

### rheingau grosse lage auslese

#### Berg Schlossberg 2004

Georg Breuer

Riesling

0,375 l. 24,00 88,00

#### Nonnenberg 2003

Georg Breuer

Riesling

0,375 l. 24,00 88,00

## Rheinhessen

Es troba a la zona de Rheinland . Pfalz. És una de les zones més productives de vi d'Alemanya. Aquesta regió es caracteritza pel seu clima benevolent fet que fa els seus vins siguin d'una gran qualitat.

### rheinhessen grosse lage auslese

#### Heerkretz 2017

Wagner Stempel

Riesling

0,375 l. 20,00 72,60

#### Rothenberg 2015

Gunderloch

Riesling

0,375 l. 24,00 88,00

## ÀUSTRIA

### Burgenland

Aquesta zona vinícola es troba a la zona est del país més càlida. Es coneguda per la gran qualitat dels seus vins dolços. Aquesta zona es troba al costat del llac Neusiedl que compta amb una llargada de 36 quilòmetres i només 1 metre de profunditat que durant la tardor es cobreix de boira que afavoreix al desenvolupament de botrytis.

### burgenland bereenauslese

#### Kracher

Weinlaubenhof Kracher

Welschriesling i chardonnay

0,375 l. 18,00 55,00



## Kamptal

El seu nom prové del riu Kamp i es troba a l'oest de Viena. Els sòls són magres, els loess i les roques primàries. El clima rep influències càlides de Panònia, i corrents fredes de Waldviertel. La pluviometria és escassa. Les varietats dominants són el riesling, el zweigelt i el grüner veltliner.

## Weinviertel

Es tracta de la primera denominació d'origen d'Àustria. Es troba a la zona nord-est del país es concentra la major part de la producció de Grüner Veltliner del món. En aquesta regió es poden trobar vins secs com vins que han sofert el procés de botrytis.

## FRANÇA

### Bordeaux

#### a.o.c Sauternes

Es tracta d'una de les zones més prestigioses pel que fa a l'elaboració de vins dolços. Aquesta zona afavoreix el desenvolupament de la *Botrytis cinerea* provocant al raïm enormes concentracions de sucres, d'àcids i d'abstractes. El raïm en què s'elaboren és la *sémillon*.

#### kamptal auslese

##### Steinmassel 2013

Bründlmayer

Riesling

0,375 l. 18,00 60,50

#### kamptal trockenbeerenauslese

##### Gobelsburg 2017

Gobelsburg

Grüner veltliner

0,375 l. 20,00 115,50

#### weinviertel eiswein

##### Schneiderberg 2015

Weinrieder

Riesling

0,375 l. 18,00 55,00

#### sauternes premier cru classé

##### Château Doisy-Vedrines 2011

Château Doisy-Vedrines. Barsac

Muscadelle, sauvignon i sémillon

0,375 l. 18,00 50,60

##### Château Rieussec 2017

Château Rieussec. Fargues

Muscadelle, sauvignon i sémillon

0,375 l. 22,00 97,90

##### Château Climens 2016

Bérénice Lurton. Barsac

Muscadelle, sauvignon i sémillon

0,375 l. 24,00 108,90

10% d'i.v.a. inclòs

106



## HONGRIA

### a.o.c. Tokay

La regió de Tokay es troba a prop de la frontera d'Eslovàquia i Ucraïna. Els sòls que es troben entre els rius Bodrog i Tisza són volcànics i creen una climatologia especial per la *furmint* i *hárslevelü* una concentració de sucres gràcies a la *Botrytis cinerea*. Aquest vi s'elabora amb raïms madurats i triturats anomenats aszú. Els vins de tokaj de 5 puttonyos contenen entre 120 – 150 g / l de sucre; els vins de 6 puttonyos contenen com a mínim 150 g / l.

### tokaj 5 puttonyos

#### Aszú 5 puttonyos 2014

Oremus 0,5 l. 24,00 102,30

#### Aszú 5 puttonyos 2016

Pajzos 0,5 l. 18,00 62,70

#### Aszú 5 puttonyos 2013

Disznókó 0,5 l. 22,00 99,00

### tokaj 6 puttonyos

#### Aszú 6 puttonyos 2015

Château Dereszla 0,5 l. 20,00 90,20

## PORTUGAL

### d.o.c. Porto

És una zona vinícola portuguesa on els seus vins presenten un caràcter substancial, amb fruita, acidesa i tanins dúctils i fins. Els sòls són de tipus granítics i pissarres, i àcids. El clima és atlàntic.

Es poden distingir entre *ruby*, *tawny*, *vinatge character*, *LBV*, *colheita*, *vinatge* i *white port*.

Els porto *colheita* són vins madurats almenys 8 anys en botes que han concentrat i preservat les seves aromes afruitades i la densitat d'aromes.

Els porto *LBV* són més accessible que els *vinatge* ja que han passat quatre o sis mesos en barril o tancs. El color és rubí, són afruitats.

Els porto *tawny* són vins clars de tres anys. Es tracten de vins suaus i harmònics.

10% d'i.v.a. inclòs

### porto colheita

#### Colheita Niepoort 2003

Niepoort. Porto 0,75 l. 25,00 154,00

#### Colheita Niepoort 2007

Niepoort. Porto 0,75 l. 18,00 70,40

#### Colheita Niepoort 2009

Niepoort. Porto 0,75 l. 18,00 79,20

### porto late bottle vintage

#### Taylor's LBV 2017

Taylor's. Porto 0,75 l. 14,00 44,00



porto **lagrima**

**Fonseca Lacrima Port**

Fonseca. Porto

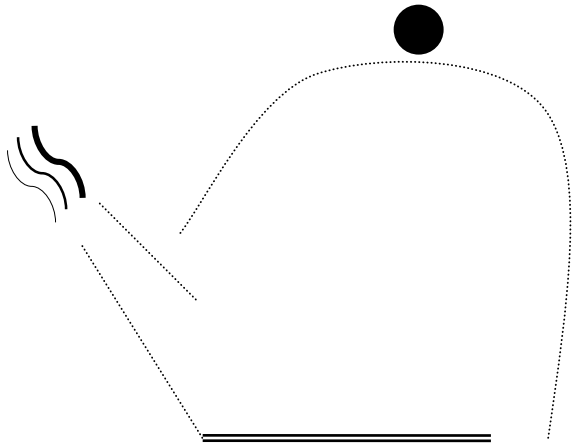
0,75 l. 16,00 62,70

porto **tawny**

**Noval Tawny 10 year old**

Noval. Porto

0,75 l. 16,00 62,70



**i**

**infusions** medicinals

111 herbes medicinals

113 combinacions d'herbes

## herbes **medicinals**

De tots és conegut el poder curatiu de moltes plantes, aquí hem fet un recull d'aquelles que són útils per fer-nos menys pesades les digestions, d'alleugerir-nos refredats, així com d'altres que ens ajuden a calmar els nervis. Plantes que posin remei a aquests problemes n'hi ha moltes, però hem intentat escollir aquelles que a més de ser bones per a la salut siguin bones al paladar.

### **Anís estrellat**

Digestiu com l'anís verd però més concentrat.

El seu arbre recorda al llorer, fou introduït a Europa el segle XVII. Facilita la digestió, ajuda a eliminar gasos i les flatulències intestinals. Resulta molt útil en casos de digestions pesades, fermentació del budell i flatulència.

### **Camamilla**

És la tisana per excel·lència.

Prendre una tassa de camamilla després de menjar és una bona i sana costum, tant per a joves com per a grans. Sedant. Antiespasmòdic (resulta útil contra els espasmes de l'estómac i budell). Antial·lèrgica. Analgèsica (calma el mal de cap) i digestiva.

### **Farigola**

Poderosa antisèptica i estimulant natural.

L'agradable fragància de la farigola va cridar l'atenció dels antics egipcis, que l'utilitzaven en la preparació dels unguents d'embalsamar. El seu ús està indicat en totes les malalties infeccioses. Expectorant. Estimula la circulació capil·lar. Seda la tos.

### **Flor de taronger**

Poc després del descobriment del continent Americà els espanyols van portar el taronger a Mèxic, Florida i Califòrnia, on actualment es troben els més grans tarongers del món. El seu ús està indicat en casos d'insomni, nerviosisme, irritabilitat, migranyes, trastorns digestius, palpitations cardíagues i dolors menstruals.

### **Malva**

Suavitza i desinflama.

Aquesta planta símbol de la quietud, la serenitat i la dolçor era utilitzada pels grecs fa més de dos mil·lennis. Hipòcrites la recomanava com emol·lient i laxant, propietats que han sigut demostrades. Resulta útil en casos de *bronquitis*, inflamació del coll, *laringitis*, èczemes i tos.

### **Malví**

Com la seva parenta la Malva, el Malví és tot dolçor i suavitat. Fins i tot les seves fulles són de vellut. Dioscòrides ja la recomanava el segle I d.C. i des llavors s'ha utilitzat en totes les èpoques. És laxant en cas d'estrenyiment i antiinflamatori en cas de *gastritis*, *gastroenteritis* o *colitis*. Emol·lient. Resulta eficaç per combatre *bronquitis*, tos, coll irritat, inflamació bucal, indigestió i diarrea.

Existeixen moltes espècies i varietats de menta. Hipòcrites ja la recomanava com afrodisíaca, virtut que se li reconeix quan es consumeix en grans dosis. És digestiva, carminatiu (elimina gasos i putrefaccions intestinals), antisèptica, analgèsica, tonificant i afrodisíaca en dosis elevades.

### **Milfulles**

Estem a la batalla de Troia, a l'antiga Grècia. El gran heroi Aquiles és ferit al taló per una fletxa enverinada disparada pel seu enemic Paris. Antiinflamatòria, cicatritzant, tonificant, antiespasmòdica, antisèptic, carminativa. Resulta útil en casos d'anorèxia, indigestió, còlic biliar, morenes, trastorns menstruals, ferides i llagues.

### **Marialluïsa**

Aromàtica, estomacal i sedant.

La Marialluïsa és un altre dels grans regals de la flora del Nou Món, junt amb el tomàquet, la patata i molts més. A Europa va ser cultivada el segle XVII. Les seves fulles són riques en un oli essencial, aquesta essència li dona propietats digestives, antiespasmòdiques i carminatives. Està indicada en trastorns digestius, dolors menstruals, còlics biliars i renals, alteracions nervioses (ansietat).

### **Poliol**

És el gran amic de la digestió.

Poliol ve del llatí *pulegium* (puça), els antics grecs i romans utilitzaven els seus vapors per matar puces. És digestiu i tònic estomacal. És carminatiu. Combat les fermentacions del budell i calma el mal de cap d'origen digestiu. Expectorant i antitussigen. Antiespasmòdic. Vermífug (per expulsar els paràsits del budell, € una tassa carregada 5 dies en dejú). Antisèptic. Insecticida.

### **Regalèssia**

Pectoral i digestiva per excel·lència.

La regalèssia porta més de 2000 anys oferint les seves excel·lents virtuts medicinals als humans, siguin o no fumadors. Té propietats expectorants, antitussígenes, antiinflamatòries i emol·lients. Les aplicacions més importants de la regalèssia són les següents: Afeccions respiratòries (*bronquitis*, *faringitis*, *laringitis*). Afeccions digestives (calma l'acidesa, els dolors d'estómac, còlics del budell, *gastritis*). Llagues gastroduodenals, tabaquisme, afeccions ginecològiques, afeccions cutànies, oculars i bucal.

### **Menta**

Tonifica i calma els dolors.

10% d'i.v.a. inclòs

Avicena, el gran metge àrab del segle XI, deia que la tarongina "té l'admirable propietat d'alegrar el cor". Des de primers del segle XVII les carmelites descalces preparen a partir d'aquesta planta, la famosa aigua del Carme. Té propietats antiespasmòdiques, sedants, carminatives, digestives i antisèptiques. És útil per alleugerir problemes nerviosos (ansietat, excitació, mal de cap d'origen nerviós). Estrès i depressió. Insomni. Dolors menstruals. Palpitacions, còlics abdominals, flatulència, marejos, vòmits. Externament és antisèptica, antifúngica i antivírica.

### **Til·ler**

Calma els nervis, protegeix el cor i molt més.

Els til·lers són arbres majestuosos. En els països del centre i Nord d'Europa, el til·ler simbolitza la unitat familiar i la pau a la llar. Té propietats sedants, antiespasmòdiques i vasodilatadores, emol·lients, antiinflamatòries, diürètiques i sudorífiques. És útil en afeccions del sistema nerviós. Insomni. Afeccions respiratòries. Afeccions cardíques i circulatòries. Migranya. Afeccions digestives i de la pell.

### **combinacions d'herbes**

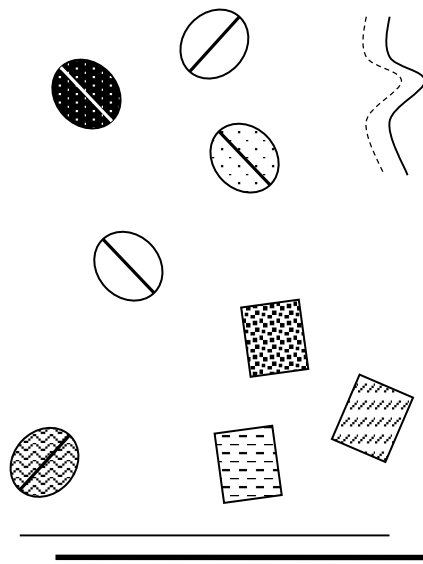
Les següents infusions ideades per Elena Giró cerquen un equilibri entre les propietats de les herbes medicinals anteriorment esmentades i explicades que les componen i un gust equilibrat i plaent al paladar.

<b>Anís / regalèssia / menta</b> Digestiva	4,90
<b>Milfulles / marialluïsa / poliol</b> Digestiva i estomacal	4,90
<b>Flor taronger / tarongina / marialluïsa</b> Relaxant i ansietat	4,90
<b>Malví / farigola / malva</b> Refredats	4,90
<b>Til·ler / camamilla / marialluïsa</b> Antiestrès i digestiva	4,90
<b>Marialluïsa</b>	4,90
<b>Til·ler</b>	4,90
<b>Camamilla</b>	4,90
<b>Regalèssia</b>	4,90

### **Tarongina**

Equilibra el sistema nerviós.

10% d'i.v.a. inclòs





**carta de cafès**

116 cafès d'origen  
116 cafès descafeïnats

## carta de cafès

El cafè és un beguda que s'obté del fruit i de les llavors de la *Coffea* que pertany al gènere d'arbres de la família de les rubiàcies. Aquesta beguda és estimulant, conté cafeïna i té un gust amargant. D'altra banda, és una font de sals minerals i àcids com els calciquinics o els clorogènics. També té funcions estimulants i tòniques, diürètiques i augmenta la mobilitat gàstrica i el peristaltisme intestinal, en aplicació tòpica és lipolític.

Per a la preparació de la beguda, encara que existeixen altres espècies del gènere *Coffea*, s'utilitza majoritàriament dos tipus de cafè:

· Cafè aràbica. És un cafè delicat i aromàtic. Es produeix a molts països com ara el Brasil, Camerún, Colòmbia, Costa Rica, Cuba, Equador, Guatemala, Haití, Jamaica, Java, Kenya, Mèxic, Perú, Puerto Rico, República Dominicana, El Salvador, Tanzània i Veneçuela.

· Cafè canephora o robusta. Ofereix una beguda rica en cafeïna, forta i més àcida. Es cultiva a l'Àfrica (Costa d'Ivori, Angola i Zaire), Índia, Indonèsia, Madagascar, Brasil i les Filipines.

## cafès d'origen

### cafè expresso orgànic 4,00

Mèxic, Nicaragua i Brasil · *100% aràbica*

Cafè d'aroma lleugerament floral i matisos que el converteixen en particular, cos equilibrat i acidesa subtilment cítrica, final amb notes axocolatades i postgust agradable.

### cafè de finca La Gaviota - Supia 4,00

Colòmbia · *100% aràbica, varietats: castillo colombia*

Cafè de cos notable amb notes cítriques inicials i costat de notes de cacau pur. Post gust excel·lent, llarg, agradable i persistent per gaudir de les seves notes finals lleugerament especiades.

### cafè Fazendas Regiao de Garça 4,00

Brasil · *100% aràbica, varietats: bourbon, catuaí i mondo novo*

Les seves notes aromàtiques tenen lleugers matisos d'ametlla torrada fet que li confereix una notable estructura i cos. Té una acidesa moderada i notes finals de xocolata negra fina.

### Kenya AA FAQ Plus 4,00

Kènia · *100% aràbica, varietats: bourbon*

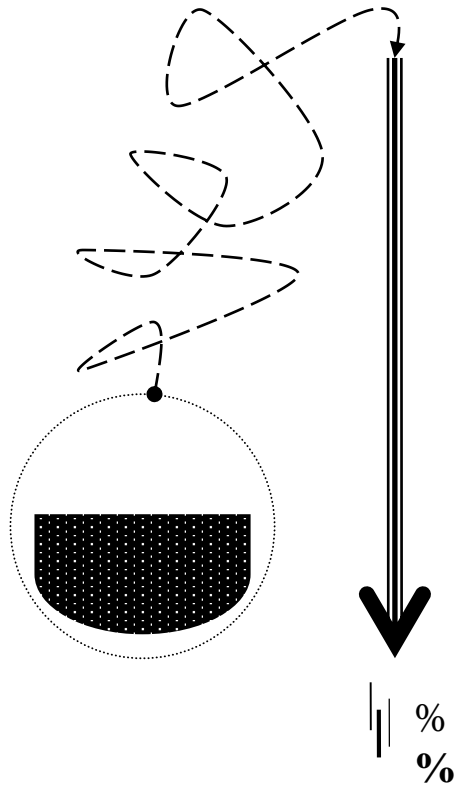
Aromàticament ofereix notes cítriques de bergamota. El seu cos voluptuós amb immensitat de matisos que van des del cacau a les subtils espècies amb fons dolç i post gust llarg amb nota retronal molt agradable.

## cafès descafeïnats

### cafè descafeïnat 4,00

*90% aràbica i 10% robusta*

Es tracta d'un cafè compost per mescles d'aràbiques de Sud Amèrica amb un toc de robusta que ens dóna un cafè amb unes aromes molt torrades de cacau i cereals, i amb la potència d'un autèntic expresso.



# 1

## licors

### D'Espanya

I19 Brandy  
I20 d.o. Pacharán navarro  
I20 Ratafia

### De França

I20 a.o.c. Bas Armagnac  
I21 a.o.c. Calvados Pays d'Auge  
I21 a.o.c. Cognac

### D'Itàlia

I22 d.o.c. Saronno  
I22 Amaro

### Del Carib

I22 Rom Barbados  
I22 Rom Cuba  
I22 Rom Guatemala  
I22 Rom Panamà  
I22 Rom Veneçuela

### De les Illes Filipines

I23 Rom Veneçuela



## Brandy

### brandy penedès

#### Torres XX Hors d'Age

Miguel Torres

Imperial Brandy a base de parellada

0,7 l.

16,00

### brandy xerès

#### Carlos I

Pedro Domecq

Brandy de Xerès Solera Gran Reserva

0,7 l.

11,00

#### Larios 1866

PR Larios

Brandy Solera Gran Reserva

0,7 l.

16,00

#### Ximénez Spínola 10 mil botellas

Ximénez Spínola

Brandy de Xerès Solera Gran Reserva

0,7 l.

24,00

#### Gran Duque d'Alba

Williams & Humbert

Brandy de Xerès Solera Gran Reserva

0,7 l.

14,00

#### Cardenal Mendoza

Sánchez Romate Hnos.

Brandy de Xerès Solera Gran Reserva

0,7 l.

14,00

#### Uno en mil

Sánchez Romate Hnos.

Brandy de Xerès Solera Gran Reserva

0,7 l.

18,00

#### Lepanto

González Byass

Brandy de Xerès Solera Gran Reserva

0,7 l.

18,00

### brandy la palma del condado

#### Luis Felipe gran reserva

Bodegas Rubio

Brandy de la Palma del Condado - Huelva Gran Reserva

0,7 l.

24,00



## brandy **ciudad real**

### **Peinado I00**

Bodegas Peinado

Brandy Solera Gran Reserva

0,7 l. 36,00

## d.o. **Pacharán navarro**

### **Belasco I580 S de O**

Desitlerías La Navarra

1 l. 10,00

### **Baines Etiqueta Oro**

Licores Baines

1 l. 12,00

## **Ratafia**

### **Ratafia Russet**

Destil·leries Russet

0,7 l. 10,00

### **Ratafia Russet Solada 2002 - 2009**

Destil·leries Russet

0,7 l. 18,00

### **Ratafia l'Empordanesa**

Antoni Roig

0,7 l. 10,00

### **Ratafia Clandestina**

Quevall Licors Artesans

0,7 l. 10,00

### **Ratafia La Pabordessa**

Maria Carme Salart i Gabriel

0,7 l. 14,00



## FRANÇA

### a.o.c. **Bas Armagnac**

<b>Dartigalongue 2005</b> H. Dartigalongue et fils Armagnac	0,7 l.	20,00
<b>Château du Tariquet X.O.</b> Château du Tariquet Armagnac	0,7 l.	18,00

### a.o.c. **Calvados Pays d'Auge**

<b>Dupont original</b> Domaine Dupont	0,7 l.	16,00
<b>Père Magloire X.O.</b> Père Magloire	0,7 l.	18,00

### a.o.c. **Cognac**

<b>cognac X.O.</b>		
<b>Delamain Pale &amp; Dry premier Cru</b> Delamain	0,7 l.	20,00
<b>Les Antiquaires du Cognac V.S.O.P</b> Les Antiquaires du Cognac	0,7 l.	16,00
<b>Courvoisier V.S.O.P.</b> Martell & Co.	0,7 l.	16,00
<b>Martell V.S.O.P Medaillon</b> Martell & Co.	0,7 l.	16,00
<b>Rémy Martin V.S.O.P</b> Maison Rémy Martin.	0,7 l.	18,00
<b>Hennessy V.S.O.P</b> James Hennessy & Co.	0,7 l.	20,00



## ITÀLIA

### d.o.c. Saronno

#### Disaronno Originale

Illva Saronno

0,7 l. 10,00

## Amaro

#### Amaro Quintessentia di erbe alpine

Nonino

0,7 l. 12,00

## Rom

### CARIB

#### rom Barbados

#### Plantation Rum Barbados Grande Reserve

C. Ferrand

0,7 l. 18,00

#### rom Cuba

#### Santísima Trinidad 15 años

Santísima Trinidad

0,7 l. 18,00

#### rom Guatemala

#### Zacapa Centenario Sistema 23 solera

C. Ferrand

0,7 l. 20,00

#### rom Panamá

#### Plantation Rum Panamá Grand Terroir 2006

C. Ferrand

0,7 l. 20,00

#### rom Veneçuela

#### Diplomático reserva exclusiva

Destilerías Unidas

Ron Antiguo

0,7 l. 20,00

10% d'i.v.a. inclòs



ILLES FILIPINES

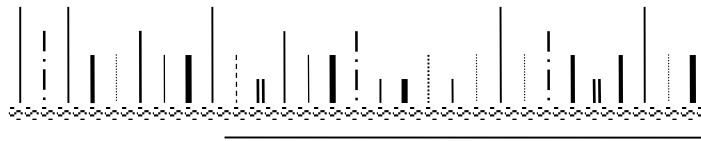
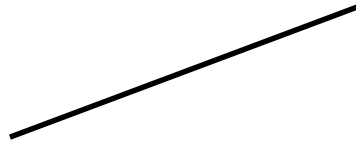
Rom **Filipines**

**Don Papa**

Bleeding Heart Rum

0,7 l.

20,00



# W

whisky

De Catalunya

I26 cap de creus

Del Regne Unit

I26 highlands

I27 islay

I27 isle of Jura

I27 isle of Skye

I27 speyside

Dels Estats Units

I28 Tennessee

Del Canadà

I28 Canadà

Del Japó

I28 nikka



## CATALUNYA

### cap de creus

### cap de creus **single malt**

#### Catalonia Whiksy Single Malt Ex Vi Ranci

Quevall Licors Artesans 0,7 l. 20,00

#### Catalonia Whiksy Single Malt

Quevall Licors Artesans 0,7 l. 45,00

## REGNE UNIT

### highlands

### highlands **single malt**

#### The Speyside aged 12 years

The Speyside Distillery 0,7 l. 18,00

#### Cardhu aged 12 years

The Cardhu Disitllery 0,7 l. 16,00

#### Edradour aged 10 years

Edradour Distillery company 0,7 l. 18,00

#### The Macallan 12 years Double cask

Edradour Distillery company 0,7 l. 24,00

#### Glenmorangie

The Glenmorangie Distillery Co & Tain 0,7 l. 16,00

#### Glenmorangie The Nectar

The Glenmorangie Distillery Co & Tain 0,7 l. 22,00

#### Oban

Oban Distillery 0,7 l. 20,00

### highlands **pure single malt**

#### Glenfiddich Special Reserve

The Glenfiddich Distillery Company 0,7 l. 18,00

### highlands **blended**

#### Highland dream of Scotland 12 years old

The Highland dream of scotland 0,7 l. 18,00



## islay

### Chivas Regal 18 years old Gold Signature

The Highland dream of scotland

0,7 l. 20,00

### islay single malt

#### Lagavulin

Lagavulin Distillery

0,7 l. 22,00

#### Ardbeg Ten years old

Ardbeg Distillery Limited

0,7 l. 22,00

#### Caol Ila 12 years

Caol Ila Distillery

0,7 l. 20,00

#### Gordon & Macphail reserve 2006

Gordon & Macphail

0,7 l. 22,00

#### Laphroaig 10 years

Laphroaig Distillery

0,7 l. 20,00

## isle of Jura

### isle of Jura single malt

#### Jura Superstition

The Isle of Jura Distillery

0,7 l. 18,00

## isle of Skye

### isle of Skye single malt

#### Talisker

Talisker Distillery Carbost Isle of Skye

0,7 l. 20,00

## speyside

### speyside single malt

#### The Glenrothers

Glenrothers Distillery

0,7 l. 20,00



## ESTATS UNITS

### tennesse

#### tennesse **single barrel**

##### **Jack Daniel's Single Barrel**

Jack Daniel's Distillery

0,7 l. 20,00

## CANADÀ

### canadà

#### canadà **blended**

##### **Crown Royal**

The Crown Royal distilling company

0,7 l. 20,00

## JAPÓ

### nikka

#### nikka **blend**

##### **From the Barrel**

The Nikka Whisky Distilling

0,5 l. 22,00

#### nikka **pure malt**

##### **Taketsuru**

The Nikka Whisky Distilling

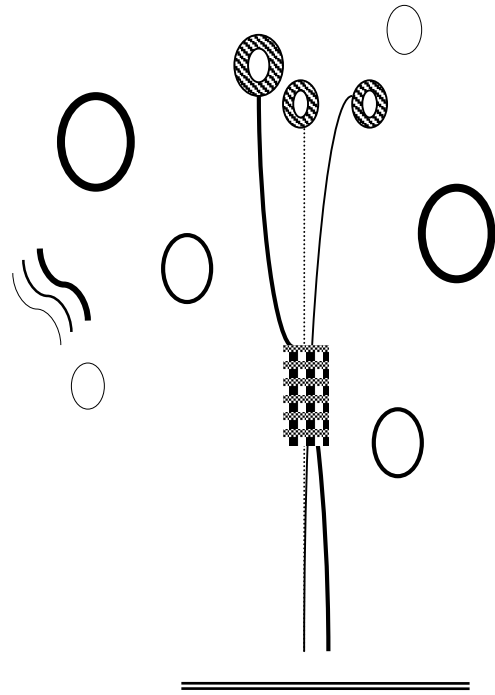
0,7 l. 24,00

#### nikka **single malt**

##### **Miyagikyo**

The Nikka Whisky Distilling

0,7 l. 28,00



# d

destil·lats

D'Espanya

131 licors de Llançà

131 orujo de Galícia

D'Itàlia

132 grappa

De Mèxic

132 tequila



## licors de Llança

### Licor de Camamilla

Quevall Licors Artesans

0,7l. 10,00

### Licor de Cafè

Quevall Licors Artesans

0,7l. 10,00

### Licor de Llimona

Quevall Licors Artesans

0,7l. 10,00

## orujo de Galícia

### Vedra del Ulla

Vedra del Ulla

0,7l. 14,00

### Pazo de Valdomiño AGR3

Pazo de Valdomiño

0,7l. 12,00

### Pazo de Valdomiño licor de hierbas LCR7

Pazo de Valdomiño

0,7l. 12,00

### Pazo Señorans

Pazo Señorans

0,7l. 18,00

### Pazo Señorans hierbas

Pazo Señorans

0,7l. 18,00



## ITÀLIA

### grappa

#### Valdavi grappa di Moscato

Distilleria Berta 0,7l. 16,00

#### Le Dic'Otto Lune

Marzadro 0,7l. 14,00

#### La Trentina

Marzadro 0,7l. 14,00

#### Vuisinâr

Distilleria Nonino 0,7l. 14,00

#### Friulana

Distilleria Nonino 0,7l. 14,00

#### Friulana con Ruta

Distilleria Nonino 0,7l. 14,00

## MÈXIC

### tequila

#### tequila reposado

#### Rocado

Don Rodolfo González. 0,7l. 18,00

#### Don Julio reserva

Julio González 0,7l. 18,00

#### José Cuervo Especial

José Cuervo 0,7l. 12,00